

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003

Arts du cirque

Total : 98 990 \$

Volet 1. Recherche et création ; Volet 2. Avant-scène ; Volet 3. Soutien à la carrière

Bourses de type A Total : 20 990 \$

Volet 1

Morin, Elsie*
Montréal (Montréal)
5 495 \$

Roy, Mathieu*
Montréal (Montréal)
5 495 \$

Tremblay, Luc
Montréal (Montréal)
10 000 \$

Bourses de type B Total : 78 000 \$

Volet 1

Bouillon, Marie-Claude
Notre-Dame-du-Rosaire
(Chaudière-Appalaches)
5 100 \$

Carey, Émile
Montréal (Montréal)
15 000 \$

Gendreau, Anne*
Montréal (Montréal)
5 500 \$

Lamoureux, Xavier
Montréal (Montréal)
10 850 \$

Martin, Alexis*
Montréal (Montréal)
5 500 \$

Therrien, Émilie
Montréal (Montréal)
9 150 \$

Volet 3 Déplacement

Cyr, Daniel
Montréal (Montréal)
2 000 \$

Volet 3 Perfectionnement

Bouillon, Marie-Claude*
Notre-Dame-du-Rosaire
(Chaudière-Appalaches)
3 000 \$

Depocas, Héroïse*
Montréal (Montréal)
3 000 \$

Fréchette, Raphael*
Montréal (Montréal)
3 450 \$

Jordison, Scott*
Montréal (Montréal)
3 450 \$

Lledo, Richard*
Notre-Dame-du-Rosaire
(Chaudière-Appalaches)
3 000 \$

Morin, Jonathan
Boisbriand (Laurentides)
9 000 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003

Arts multidisciplinaires

Total : 109 780 \$

Volet 1. Recherche et création ; Volet 2. Avant-scène ; Volet 3. Soutien à la carrière

Bourses de type A

Total : 65 500 \$

Volet 1

Beaulne, Martine*
Montréal (Montréal)
8 333 \$

Hamel, André*
Montréal (Montréal)
8 334 \$

Laramée, Guy*
Montréal (Montréal)
8 333 \$

Nadeau, Carole
Montréal (Montréal)
20 000 \$

Volet 2

Snell, Jerry
Montréal (Montréal)
16 700 \$

Volet 3 Déplacement

Laramée, Guy
Montréal (Montréal)
500 \$

Rioux, Maxime
Montréal (Montréal)
1 500 \$

Snell, Jerry*
Montréal (Montréal)
1 800 \$

Bourses de type B

Total : 44 280 \$

Volet 1

McIntosh, Thomas
Montréal (Montréal)
18 200 \$

Sanchez, Carlos
Montréal (Montréal)
17 000 \$

Volet 3 Déplacement

Bellavance, Alexis
Montréal (Montréal)
2 000 \$

Gautier, Robert*
Montréal (Montréal)
990 \$

Madan, Emmanuel*
Montréal (Montréal)
1 000 \$

McIntosh, Thomas*
Montréal (Montréal)
1 000 \$

Poulin, Maryse*
Montréal (Montréal)
990 \$

Stanton, Victoria
Montréal (Montréal)
1 300 \$

Thouin, Nadine*
Montréal (Montréal)
1 800 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003

Architecture, arts médiatiques, arts visuels et métiers d'art

Total : 4 043 534 \$

Volet 1. Recherche et création ; Volet 2. Accueil d'artistes en résidence ; Volet 3. Soutien à la carrière

Architecture	Evans, Patrick Dylan Montréal (Montréal) 12 500 \$	Bélanger, Fernand Rawdon (Lanaudière) 18 000 \$	Lefèvre, Joseph Montréal (Montréal) 10 300 \$
Bourses de type A Total : 50 800 \$			
Volet 1	Lasnier, Louis-Charles* Montréal (Montréal) 4 000 \$	Chalem, Henri-Louis Québec (Capitale-Nationale) 20 000 \$	L'Espérance, Sylvain Montréal (Montréal) 20 000 \$
Bilodeau, Jacques Montréal (Montréal) 12 500 \$	Lussier, Patricia* Montréal (Montréal) 3 500 \$	Choinière, Isabelle* Montréal (Montréal) 6 250 \$	Madore, Sylvie Val-Morin (Laurentides) 16 500 \$
Lebel, Annie* Montréal (Montréal) 8 268 \$	Radice, Anna* Montréal (Montréal) 3 500 \$	Côté, Sonia Montréal (Montréal) 21 000 \$	Mantello, Peter Montréal (Montréal) 18 000 \$
L'Heureux, Geneviève* Brownsburg-Chatham (Laurentides) 8 266 \$	Volet 2	Cousineau, Marie-Hélène Montréal (Montréal) 20 000 \$	Morgenstern, Mark Montréal (Montréal) 12 000 \$
Pratte, Stéphane* Montréal (Montréal) 8 266 \$	Prost, Jean-François Montréal (Montréal) 10 000 \$	Demers, Claude Montréal (Montréal) 12 500 \$	Morin, Émile Stoneham-et-Tewkesbury (Capitale-Nationale) 26 000 \$
Valois, Nicole Montréal (Montréal) 12 500 \$	Volet 3 Déplacement	Fournier, Johanne Matane (Bas-Saint-Laurent) 16 000 \$	Parant, Marie-Hélène Montréal (Montréal) 11 000 \$
Volet 3 Déplacement	Lévesque, Luc Montréal (Montréal) 1 000 \$	Fradet, Lucie* Québec (Capitale-Nationale) 15 000 \$	Patry, Réal* Montréal (Montréal) 12 500 \$
Pratte, Stéphane Montréal (Montréal) 1 000 \$	Arts médiatiques	Guilbert, Charles Montréal (Montréal) 13 000 \$	Pelletier, Alain Montréal (Montréal) 6 700 \$
Bourses de type B Total : 51 300 \$	Bourse de type A Total : 525 175 \$	Heimbecker, Steven Montréal (Montréal) 26 000 \$	Rivest, Claude* Montréal (Montréal) 12 500 \$
Volet 1	Volet 1	Henricks, Nelson Montréal (Montréal) 16 000 \$	Samuel, Julian Montréal (Montréal) 18 500 \$
Aquin, Benoit* Montréal (Montréal) 4 000 \$	Bail, René Montréal (Montréal) 30 000 \$	Labelle, Yves Montréal (Montréal) 6 700 \$	Shellen, Stephen Saguenay (Saguenay-Lac-Saint-Jean) 14 000 \$
Dionne, Josée Montréal (Montréal) 12 800 \$	Baril, Céline Montréal (Montréal) 12 500 \$	Lachance, Bertrand Montréal (Montréal) 7 000 \$	
	Bastien, Pierre Montréal (Montréal) 10 000 \$		

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003

Architecture, arts médiatiques, arts visuels et métiers d'art

Volet 1. Recherche et création ; Volet 2. Accueil d'artistes en résidence ; Volet 3. Soutien à la carrière

Arts médiatiques	Demers, Jean-Pierre*	Almeida, Nilton	Brès, Judith*
Bourses de type A	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)
	1 500 \$	20 000 \$	5 250 \$
Volet 1 (suite)			
Tessier, Jean	Hébert, Pierre	Aravena, Pablo	Breuleux, Yan
Montréal (Montréal)	Hemmingford (Montréal)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)
20 000 \$	1 150 \$	14 000 \$	14 000 \$
Thibodeau, Lysanne	Henricks, Nelson	Artinian, Araz	Briceno, Diego
Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)
12 000 \$	1 200 \$	20 000 \$	13 000 \$
Tremblay, Robert	Pelletier, Alain	Aubé, Jean-Pierre	Brouillette, Richard
Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Saint-Paulin (Mauricie)
30 000 \$	1 700 \$	16 000 \$	7 000 \$
Zeppetelli, John	Poliquin, Carole	Baillat, Jean-Sébastien*	Castonguay, Alexandre
Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Gatineau (Outaouais)
9 000 \$	1 200 \$	5 250 \$	17 400 \$
	Thibodeau, Lysanne	Ballard, Stéphan*	Champoux, Danic
	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)
	750 \$	6 250 \$	9 000 \$
Volet 3	Todd, Bradley	Beaulieu, Simon*	Chartrand, Alexandre*
Déplacement	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)
Babin, Magali*	2 000 \$	5 750 \$	5 750 \$
Montréal (Montréal)	Valiquet, Carl	Bensaddek, Bachir	Couture, Éric*
1 000 \$	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Québec (Capitale-Nationale)
Beitel, Garry	2 900 \$	10 000 \$	6 250 \$
Montréal (Montréal)		Bertrand, Martin*	Cymerman, Alana
1 500 \$	Volet 3	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)
Bertalan, Attila	Perfectionnement	5 250 \$	18 000 \$
Montréal (Montréal)	Léonard, Georges	Bérubé, Jacques	Dahan, Chantal
950 \$	Montréal (Montréal)	Rimouski	Gatineau (Outaouais)
Chalem, Henri-Louis*	5 000 \$	(Bas-Saint-Laurent)	10 000 \$
Québec (Capitale-Nationale)		10 000 \$	
875 \$	Bourses de type B	Bilodeau, Marie-Lynda	Delisle, François
Cross, Daniel	Total : 844 275 \$	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)
Montréal (Montréal)	Volet 1	10 000 \$	6 000 \$
3 000 \$	Allen, Jeremy Peter*	Bissett, Roshell	Denis, Éric
Cumming, Donigan	Québec (Capitale-Nationale)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)
Montréal (Montréal)	6 500 \$	10 000 \$	16 000 \$
1 500 \$			

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003

Architecture, arts médiatiques, arts visuels et métiers d'art

Volet 1. Recherche et création ; Volet 2. Accueil d'artistes en résidence ; Volet 3. Soutien à la carrière

Arts médiatiques	Gaudry, Frédéric	Laperle, Christian*	Panisset, Marie-Hélène
Bourses de type B	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)
	20 000 \$	5 250 \$	13 000 \$
Volet 1 (suite)			
Denis, Jean-François	Gaulin, Pierre*	Laramée, Christian*	Renaud, Nicolas
Lévis	Québec (Capitale-Nationale)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)
(Chaudière-Appalaches)	6 250 \$	5 750 \$	8 000 \$
15 000 \$	Géhami, Stéphane	Lavoie, Valérie	Salois, Patrick
Deraspe, Sophie	Montréal (Montréal)	Québec (Capitale-Nationale)	Montréal (Montréal)
Montréal (Montréal)	10 000 \$	10 000 \$	3 400 \$
12 000 \$	Grandmaison, Pascal	LeBlanc, Martin*	San, Eric
Desrosiers, Étienne	Montréal (Montréal)	Québec (Capitale-Nationale)	Montréal (Montréal)
Montréal (Montréal)	15 000 \$	6 500 \$	12 500 \$
6 000 \$	Graves, Lisa	Leduc, Geneviève*	Sewraj, Yudi
Duhamel, Patrice	Montréal (Montréal)	Longueuil (Montérégie)	Montréal (Montréal)
Montréal (Montréal)	3 000 \$	5 100 \$	9 000 \$
12 000 \$	Hébert, Catherine	Létourneau, Yanick	Sperberg, Kathy
Dumas, Chantal	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)
Montréal (Montréal)	13 000 \$	16 000 \$	23 000 \$
12 300 \$	Hogue, Benjamin*	Marcot, Gilles	Thibodeau, Dominique*
Echenberg, Rachel	Montréal (Montréal)	La Prairie (Montérégie)	Montréal (Montréal)
Montréal (Montréal)	5 750 \$	19 500 \$	8 650 \$
8 000 \$	Inkster, Dana	Marjara, Eisha	Tremblay, Pierre-Michel
El-Omari, Majdi	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)
Montréal (Montréal)	16 000 \$	5 000 \$	14 000 \$
23 000 \$	Laflamme, Marilyn	McGraw, Mariane*	Uloth, Geoffrey
Ferland, Pascale	Québec (Capitale-Nationale)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)
Montréal (Montréal)	18 000 \$	5 100 \$	17 000 \$
23 700 \$	Lamarche, Linda	Moumblow, Monique	Veaux-Logeat, Catherine
Fournel, Marc	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)
Montréal (Montréal)	6 000 \$	10 000 \$	14 000 \$
24 000 \$	Lamothe, Pierre-André*	Nadeau, Brigitte	Vézina, Michel
Fréchette, Johane	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Rimouski
Montréal (Montréal)	8 650 \$	19 000 \$	(Bas-Saint-Laurent)
11 000 \$	Lampron, Guy	Nitoslawska, Marielle	7 500 \$
Gatignol, Michel	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Villeneuve, Martin
Montréal (Montréal)	11 000 \$	18 000 \$	Rodolphe
6 200 \$			Saguenay
			(Saguenay-Lac-Saint-Jean)
			15 000 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003

Architecture, arts médiatiques, arts visuels et métiers d'art

Volet 1. Recherche et création ; Volet 2. Accueil d'artistes en résidence ; Volet 3. Soutien à la carrière

Arts médiatiques	Georgescu, Ioana	Beaugrand-Champagne, Claire	Charest, Ghislaine
Bourses de type B	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)
	1 300 \$	21 000 \$	23 000 \$
Volet 3			
Déplacement	Johnston, David	Beauséjour, Mathieu	Claus, Barbara
	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)
Baillat, Jean-Sébastien*	750 \$	14 800 \$	22 000 \$
Montréal (Montréal)			
750 \$	Lavergne, Luc	Bissonnet, Gilles	Clément, Serge
	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)
Balass, Joe	1 000 \$	24 000 \$	22 000 \$
Montréal (Montréal)			
1 500 \$	Lavoie, Simon	Borello, Mariela	Cumming, Donigan
	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)
Bélangier, Richard*	1 200 \$	20 000 \$	20 000 \$
Montréal (Montréal)			
700 \$	Létourneau, Éric*	Bouchard, Grégoire	Doré, Madeleine
	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Métabetchouan-Lac-à-Croix
Bessette, Myriam	1 000 \$	20 000 \$	(Saguenay-Lac-Saint-Jean)
Sainte-Julie (Montérégie)			23 000 \$
1 400 \$	Murphy, Annie*	Bourdeau, François	Dorion, Pierre
	Montréal (Montréal)	Saint-Jean-Port-Joli	Montréal (Montréal)
Bissett, Roshell	700 \$	(Chaudière-Appalaches)	24 000 \$
Montréal (Montréal)			
1 000 \$	Robert, Sylvain	Bourgault, Pierre	Duchesneau, Mario
	Montréal (Montréal)	Saint-Jean-Port-Joli	Montréal (Montréal)
Brès, Judith*	1 400 \$	(Chaudière-Appalaches)	23 000 \$
Montréal (Montréal)			
750 \$	Saint-Onge, Alexandre*	Bureau, Paul	Duval, Lucie
	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)
Chiasson, Dany	1 000 \$	20 000 \$	23 000 \$
Montréal (Montréal)			
1 500 \$	Uloth, Geoffrey	Bussièrès, Sylvie	Fortier, Louis
	Montréal (Montréal)	Québec (Capitale-Nationale)	Montréal (Montréal)
Doyon, Hélène*	1 000 \$	22 300 \$	19 500 \$
Montréal (Montréal)			
1 500 \$	Arts visuels	Cantin, Jean-François	Fortin, Jérôme
		Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)
Doyon, Yves*	Bourses de type A	21 500 \$	18 000 \$
Québec (Capitale-Nationale)	Total : 1 108 534 \$		
875 \$	Volet 1	Carrière, Bertrand	Gagnon, Francine
		Longueuil (Montérégie)	Montréal (Montréal)
Elie, Julien	Allouche, Jocelyne	18 700 \$	16 500 \$
Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)		
1 500 \$	10 000 \$	Chabot, Joceline	
		Montréal (Montréal)	
Empain, Joanna*	Baronet, Robert	20 000 \$	
Montréal (Montréal)	Matane (Bas-Saint-Laurent)		
700 \$	11 000 \$		

* Membre d'un collectif

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003

Architecture, arts médiatiques, arts visuels et métiers d'art

Volet 1. Recherche et création ; Volet 2. Accueil d'artistes en résidence ; Volet 3. Soutien à la carrière

Arts visuels	Pellerin, Josée	Vatnsdal, Mark	Bouchard, Elmyra
Bourses de type A	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)
	15 000 \$	24 000 \$	1 500 \$
Volet 1 (suite)			
Garneau, Marc	Robert, Louise	Viger, Louise	Bourgault, Pierre
Montréal (Montréal)	Laval (Laval)	Montréal (Montréal)	Saint-Jean-Port-Joli
17 900 \$	24 000 \$	6 470 \$	(Chaudière-Appalaches)
			1 200 \$
Gendreau, Yves	Robert, Lucie	Vincent, Bill	Deschênes, Richard
Roxton Pond (Montérégie)	Montréal (Montréal)	Québec (Capitale-Nationale)	Montréal (Montréal)
20 000 \$	7 800 \$	18 000 \$	1 000 \$
Gilot, Stéphane	Sauvé, Danielle	Volpe, Giorgia	Dorion, Pierre
Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Québec (Capitale-Nationale)	Montréal (Montréal)
13 000 \$	24 000 \$	12 700 \$	500 \$
Guttman, Freda	Simms, Lorraine	Volet 2	Duval, Lucie
Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)		Montréal (Montréal)
24 000 \$	15 000 \$		1 800 \$
Landry, Marie-Chrystine	Smith, Michael	Stevenson, Sarah	Fiset, Jocelyn
Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Mont-Saint-Hilaire
24 000 \$	17 100 \$	2 500 \$	(Montérégie)
			700 \$
Lapointe, Lyne	Soucy, Jean-Jules	Volet 3	Forster, Andrew
Potton (Estrie)	Saguenay	Studios et	Montréal (Montréal)
18 000 \$	(Saguenay-Lac-Saint-Jean)	ateliers-résidences	1 500 \$
	24 000 \$		
Maestro, Lani	Spencer, Karen	Laverdière, Isabelle	Fortin, Jérôme
Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Québec (Capitale-Nationale)	Montréal (Montréal)
23 000 \$	11 000 \$	10 000 \$	1 500 \$
Masson, Louise	St-Denis, Jean-Marc	Volet 3	Fournelle, André
Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Déplacement	Montréal (Montréal)
24 000 \$	15 000 \$		2 000 \$
Merrill, Michael	Stevenson, Sarah	Allikas, Barry	Garneau, Marc
Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)
24 000 \$	14 000 \$	1 500 \$	1 500 \$
Moore, David	Thibault, Annie	Beaudoin, Aline*	Gaudreau, Roger
Saint-Denis	Gatineau (Outaouais)	Trois-Rivières (Mauricie)	Saint-Étienne-des-Grès
(Bas-Saint-Laurent)	12 000 \$	1 200 \$	(Mauricie)
8 000 \$			1 400 \$
Musiol, Marie-Jeanne	Trépanier, Jean-Pierre	Beaulieu, Claire	Goulet, Michel
Gatineau (Outaouais)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)
22 000 \$	17 500 \$	1 200 \$	1 600 \$

* Membre d'un collectif

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003

Architecture, arts médiatiques, arts visuels et métiers d'art

Volet 1. Recherche et création ; Volet 2. Accueil d'artistes en résidence ; Volet 3. Soutien à la carrière

Arts visuels Bourses de type A	Morissette, Gilles Montréal (Montréal) 1 500 \$	Volet 3 Perfectionnement	Bourses de type B Total : 1 149 400 \$
Volet 3 Déplacement (suite)			Volet 1
Guttman, Freda Montréal (Montréal) 350 \$	Morosoli, Joëlle Montréal (Montréal) 1 000 \$	Covit, Linda Montréal (Montréal) 8 000 \$	Abeijon, Alfredo Montréal (Montréal) 4 315 \$
Hogue, Daniel Montréal (Montréal) 1 500 \$	Mullin, Mark Christopher Montréal (Montréal) 1 000 \$	Volet 3 Studios et ateliers-résidences	Altmejd, David Montréal (Montréal) 17 000 \$
Hudon, Sabin* Montréal (Montréal) 1 000 \$	Musiol, Marie-Jeanne Gatineau (Outaouais) 1 200 \$	Échange d'artistes et d'ateliers-résidences Québec-Catalogne	Araya, Kinga Montréal (Montréal) 13 000 \$
Laframboise, Marie-Josée Montréal (Montréal) 3 000 \$	Neumark, Devora Montréal (Montréal) 1 000 \$	Voyer, Sarla Montréal (Montréal) 10 000 \$	Armstrong, Robert Montréal (Montréal) 10 500 \$
Lalonde, Francine Montréal (Montréal) 1 500 \$	Patry, Réal Montréal (Montréal) 1 000 \$	Échange d'artistes et d'ateliers-résidences Québec-Argentine	Baier, Nicolas Montréal (Montréal) 19 000 \$
Landry, Diane Québec (Capitale-Nationale) 4 614 \$	Simon, Éric Hudson (Montérégie) 1 500 \$	Claus, Barbara Montréal (Montréal) 2 500 \$	Baril, Lynda Saint-Étienne-des-Grès (Mauricie) 5 000 \$
Landry, Paméla Montréal (Montréal) 2 300 \$	Simonin, Francine* Montréal (Montréal) 1 500 \$	Landry, Diane Québec (Capitale-Nationale) 2 500 \$	Beaulieu, Patrick Drummondville (Centre-du-Québec) 5 000 \$
Laverdière, Isabelle Québec (Capitale-Nationale) 1 000 \$	Tessier, Marc* Montréal (Montréal) 1 000 \$	Studio du Québec à New York	Benoit, Alain Montréal (Montréal) 15 000 \$
Levine, Ron Montréal (Montréal) 1 000 \$	Todd, Barbara Montréal (Montréal) 1 500 \$	Hillel, Edward Montréal (Montréal) 15 000 \$	Bilodeau, Jasmin* Québec (Capitale-Nationale) 6 626 \$ 6 620 \$
Martel, Richard Québec (Capitale-Nationale) 1 500 \$	Turcotte, Francine* Trois-Rivières (Mauricie) 1 200 \$	Studio du Québec à Paris	Blanchet, Jacques Rivière-Éternité (Saguenay-Lac-Saint-Jean) 8 000 \$
Morelli, François Montréal (Montréal) 1 000 \$		Marois, Marcel Québec (Capitale-Nationale) 15 000 \$	

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003

Architecture, arts médiatiques, arts visuels et métiers d'art

Volet 1. Recherche et création ; Volet 2. Accueil d'artistes en résidence ; Volet 3. Soutien à la carrière

Arts visuels	Coutu, Patrick	Ferguson, Clark	Haxhillari, Flutura*
Bourses de type B	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)
	11 000 \$	5 900 \$	10 000 \$
Volet 1 (suite)			
Blass Beaudin, Valérie	Crépeau, Geneviève	Fillion, Jean-François	Hayeur, Isabelle
Montréal (Montréal)	Rouyn-Noranda	Saint-David-de-Falardeau	Montréal (Montréal)
9 000 \$	(Abitibi-Témiscamingue)	(Saguenay-Lac-Saint-Jean)	19 000 \$
	18 700 \$	11 300 \$	
Boileau, Caroline	Croft, Édith	Fortin, Lucie	Hoffmann, Bettina
Montréal (Montréal)	Saint-Eugène	Québec (Capitale-Nationale)	Montréal (Montréal)
8 000 \$	(Centre-du-Québec)	6 800 \$	18 000 \$
	10 000 \$		
Boucher, Yves	de Broin, Michel	Fraser, Sylvie	Hui, Joanne
Eastman (Estrie)	Montréal (Montréal)	Laval (Laval)	Montréal (Montréal)
19 836 \$	15 500 \$	10 000 \$	7 000 \$
Brault, Christine	Désilets, Marie-Suzanne	Gagnon, Laurent	Huot, Johanne
Laval (Laval)	Montréal (Montréal)	Québec (Capitale-Nationale)	Québec (Capitale-Nationale)
8 000 \$	5 650 \$	3 600 \$	17 500 \$
Burnham, Anthony	Désilets, Martin	Giguère, Sébastien*	Kolakias, Valérie
Montréal (Montréal)	Beloeil (Montérégie)	Saint-Sylvestre	Montréal (Montréal)
5 000 \$	16 000 \$	(Chaudière-Appalaches)	17 900 \$
		6 627 \$	
Burrow, Colin*	Doucet Donida, Gabriel	6 620 \$	Labrecque, Manon
Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)		Montréal (Montréal)
5 000 \$	4 000 \$	Gillanders, David	10 000 \$
		Montréal (Montréal)	
Chrétien, Virginie	Doyon, Mathieu*	11 800 \$	Lafortune, Natalie
Cap-Chat	Québec (Capitale-Nationale)	Girard, Cynthia	Saint-Jean-Port-Joli
(Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine)	8 110 \$	Montréal (Montréal)	(Chaudière-Appalaches)
10 000 \$		9 100 \$	13 000 \$
	Dugas, Hugues		Larivière, Maryse
Coolen, Susan	Montréal (Montréal)	Grassi, Antonietta	Saint-Jean-sur-Richelieu
Montréal (Montréal)	19 000 \$	Montréal (Montréal)	(Montérégie)
15 000 \$		19 000 \$	20 000 \$
	Dumont, Matthieu		
Corbeil, Daniel	Rouyn-Noranda	Greenwood, Vera	Lasserre, Fabienne
Montréal (Montréal)	(Abitibi-Témiscamingue)	Cantley (Outaouais)	Montréal (Montréal)
19 000 \$	11 960 \$	14 000 \$	11 000 \$
Côté, Rino	Farley, Yann	Grondin, Thomas	Laverdière, Nicolas*
Longueuil (Montérégie)	Sainte-Justine	Gatineau (Outaouais)	Québec (Capitale-Nationale)
10 000 \$	(Chaudière-Appalaches)	12 000 \$	6 627 \$
	10 000 \$		6 620 \$
Cotton, Sylvie		Haxhillari, Besnik*	Lavoie, Caroline
Montréal (Montréal)		Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)
18 000 \$		10 000 \$	12 500 \$

* Membre d'un collectif

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003

Architecture, arts médiatiques, arts visuels et métiers d'art

Volet 1. Recherche et création ; Volet 2. Accueil d'artistes en résidence ; Volet 3. Soutien à la création

Arts visuels	Portolese, Marisa	Tremblay, Bruno	Benoit, Alain
Bourses de type B	Montréal (Montréal)	Saguenay	Montréal (Montréal)
	11 000 \$	(Saguenay-Lac-Saint-Jean)	1 500 \$
Volet 1 (suite)		15 500 \$	
	Rabagliati, Michel		Bujold, Nathalie
Lebel, Christine	Montréal (Montréal)	Venne, Henri	Montréal (Montréal)
Montréal (Montréal)	16 000 \$	Montréal (Montréal)	3 000 \$
17 000 \$		13 500 \$	
	Rainville-Pitt, Bertrand		Burnham, Anthony*
Lebel, Nicole	Montréal (Montréal)	Williams, Larry	Montréal (Montréal)
Montréal (Montréal)	18 000 \$	Saint-Adelme	1 500 \$
18 000 \$		(Bas-Saint-Laurent)	400 \$
	Rho, Marie-Andrée	12 500 \$	
Leroux, Steve	Laval (Laval)		Bush, Michelle*
Prévost (Laurentides)	20 000 \$	Wong, Mary Sui Yee	Montréal (Montréal)
10 000 \$		Montréal (Montréal)	500 \$
	Rivest, Simon*	5 400 \$	
Licha, Emanuel	Québec (Capitale-Nationale)		Caron, Caroline*
Montréal (Montréal)	8 110 \$	Yu, Jinny M. J.	Montréal (Montréal)
12 400 \$		Montréal (Montréal)	500 \$
	Robinson, Michael A.	15 000 \$	
Michaud, Christian	Montréal (Montréal)		Cotton, Sylvie
Dégelis (Bas-Saint-Laurent)	18 000 \$	Volet 2	Montréal (Montréal)
5 000 \$			1 789 \$
	Roy-Bois, Samuel		
Mullin, Mark Christopher	Montréal (Montréal)	Picard, Julie	Crépeau, Geneviève
Montréal (Montréal)	6 600 \$	Québec (Capitale-Nationale)	Rouyn-Noranda
7 600 \$		3 400 \$	(Abitibi-Témiscamingue)
	Saëz, César		1 000 \$
Myre, Nadia*	Montréal (Montréal)	Volet 3	
Montréal (Montréal)	18 700 \$	Déplacement	Dagmara, Stephan*
14 000 \$			Montréal (Montréal)
	Séguin, Guylaine		500 \$
Patenaude, Christiane	Montréal (Montréal)	Araya, Kinga	
Montréal (Montréal)	4 500 \$	Montréal (Montréal)	Dallaire Lawrence, Stacy
19 000 \$		2 200 \$	Montréal (Montréal)
	Simard, Martin		600 \$
Paul, Dominique	Gatineau (Outaouais)	Beaulieu, Jimmy*	
Longueuil (Montérégie)	5 000 \$	Montréal (Montréal)	de Groot, Raphaëlle
6 770 \$		500 \$	Montréal (Montréal)
	Stanton, Victoria		1 500 \$
Pelletier, Luce	Montréal (Montréal)	Béchar, Catherine*	
Saint-Denis (Montérégie)	19 000 \$	Montréal (Montréal)	Demers, Éric
10 000 \$		1 000 \$	Montréal (Montréal)
	Trahan, Carl		1 200 \$
Poorter, Yvette	Montréal (Montréal)	Bégin, Thomas*	
Montréal (Montréal)	18 700 \$	Montréal (Montréal)	Déry, Suzanne*
17 000 \$		500 \$	Montréal (Montréal)
			1 500 \$
			400 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003

Architecture, arts médiatiques, arts visuels et métiers d'art

Volet 1. Recherche et création ; Volet 2. Accueil d'artistes en résidence ; Volet 3. Soutien à la carrière

Arts visuels	Kitt, Philip	Rewakowicz, Ana	Échanges franco-
Bourses de type B	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	québécois d'artistes et
	1 400 \$	2 500 \$	d'ateliers-résidences
Volet 3		500 \$	
Déplacement (suite)	Lamontagne, Éric		Borsato, Diane
	Montréal (Montréal)	Walenta, Tomasz	Montréal (Montréal)
Désilets, Martin	1 500 \$	Montréal (Montréal)	8 000 \$
Beloil (Monterégie)		1 250 \$	
2 000 \$	Laporte, Bruno*		de Broin, Michel
	Bois-des-Filion		Montréal (Montréal)
Deyo, Robbin	(Laurentides)	Volet 3	9 500 \$
Montréal (Montréal)	1 000 \$	Studios et	
500 \$		ateliers-résidences	
	Laporte, Gilles*		Volet 3
Ferguson, Clark	Montréal (Montréal)	Atelier-résidence de la	Perfectionnement
Montréal (Montréal)	1 000 \$	Fondation Christoph-	
1 000 \$		Mérian à Bâle	Yanow, Vanessa
	Lavoie, Nathalie		Montréal (Montréal)
Galland, Emmanuel	Saguenay	Ladouceur, Éric	5 170 \$
Montréal (Montréal)	(Saguenay-Lac-Saint-Jean)	Sainte-Julienne (Lanaudière)	
1 000 \$	1 500 \$	15 000 \$	
			Métiers d'art
Gauthier, Annie*	Le Ménédeu, Éric*	Tremblay, Ève K.	
Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Bourses de type A
500 \$	500 \$	15 000 \$	Total : 200 000 \$
			Volet 1
Ghoche, Ralph*	Lemieux, Corine	Atelier-résidence de la	
Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Fondation finlandaise de	Desjardins, Josée
500 \$	1 500 \$	résidences d'artistes	Montréal (Montréal)
			20 000 \$
Grassi, Antonietta	Miller, Shelley	Aubé, Jean-Pierre	
Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Fillion, Normand
1 500 \$	1 500 \$	10 000 \$	Saint-Joachim-de-Shefford
			(Monterégie)
Greenwood, Vera	Moreau, Aude	Échanges d'artistes et	24 000 \$
Cantley (Outaouais)	Montréal (Montréal)	d'ateliers-résidences	
1 000 \$	1 300 \$	Québec-Mexique	Gérard, Bruno
			Québec (Capitale-Nationale)
Hashmi, Aneessa*	Paul, Dominique	Dufasne, Martin	21 400 \$
Montréal (Montréal)	Longueuil (Monterégie)	Saguenay	
500 \$	2 500 \$	(Saguenay-Lac-Saint-Jean)	Gilbert, Chantal
		8 000 \$	Québec (Capitale-Nationale)
Hayeur, Isabelle	Poorter, Yvette		23 600 \$
Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)		
1 300 \$	1 000 \$		Godbout, Rosie
			Montréal (Montréal)
Hogan-Finlay, Onya	Renaud, Nicolas*		25 000 \$
Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)		
1 000 \$	500 \$		

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003

Architecture, arts médiatiques, arts visuels, métiers d'art

Volet 1. Recherche et création ; Volet 2. Accueil d'artistes en résidence ; Volet 3. Soutien à la carrière

Métiers d'art Bourses de type A	Paquette, Suzanne Québec (Capitale-Nationale) 1 000 \$	Thériault, Caroline Saguenay (Saguenay-Lac-Saint-Jean) 6 000 \$
Volet 1 (suite)		
Peich, Francesc Montréal (Montréal) 17 400 \$	Peich, Francesc Montréal (Montréal) 1 200 \$	Vaidie, Alain Montréal (Montréal) 13 000 \$
Savoie, Maurice Longueuil (Montréal) 25 000 \$	Poissant, Gilbert Mont-Saint-Hilaire (Montréal) 1 500 \$	Volet 3 Déplacement
Veilleux, Lucie Val-Morin (Laurentides) 24 600 \$	Simoneau, Guy Montréal (Montréal) 2 500 \$	Bussièrès, Maude Montréal (Montréal) 1 200 \$
Volet 3 Déplacement	Bourses de type B Total : 114 050 \$	Craste, Laurent Montréal (Montréal) 250 \$
Baghaeian, Mahmoud Montréal (Montréal) 600 \$	Volet 1	De Lafontaine, Élyse Montréal (Montréal) 1 000 \$
Beaugard, Monique Longueuil (Montréal) 1 000 \$	Cantin, Annie Montréal (Montréal) 8 000 \$	St-Michael, Natasha Montréal (Montréal) 3 000 \$
Dubuc, Philippe Montréal (Montréal) 3 000 \$	Carignan, Danielle Montréal (Montréal) 20 000 \$	Volet 3 Perfectionnement
Fournier, Jacques Montréal (Montréal) 3 500 \$	Dexter, Anyk Jade Montréal (Montréal) 7 400 \$	De Lafontaine, Élyse Montréal (Montréal) 5 000 \$
Gilbert, Chantal Québec (Capitale-Nationale) 3 000 \$	Gilbert, Frédéric Saint-David-de-Falardeau (Saguenay-Lac-Saint-Jean) 15 100 \$	Plastre, Dominique Gatineau (Outaouais) 5 000 \$
Ostermann, Matthias Montréal (Montréal) 1 700 \$	Martin, Marie-Ève Longueuil (Montréal) 14 100 \$	
	Rompré, Jean Saint-Majorique-de-Grantham (Centre-du-Québec) 15 000 \$	

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003

Chanson

Total : 872 228 \$

Volet 1. Recherche et création ; Volet 3. Soutien à la carrière

Bourses de type A Total : 212 823 \$	Gabriel, Marc Montréal (Montréal) 6 000 \$	Mirandette, Jean-Claude* Saint-Zénon (Lanaudière) 2 000 \$	Volet 3 Déplacement
Volet 1	Gagné, Daniel* Laval (Laval) 1 800 \$	Miron, Normand* Sainte-Béatrix (Lanaudière) 2 000 \$	Boyer, Alain* Sainte-Agathe-des-Monts (Laurentides) 333 \$
Arsenault, Stéphane* Montréal (Montréal) 1 800 \$	Gianelli, José Maria Montréal (Montréal) 10 775 \$	Paquette, Sylvie Montréal (Montréal) 12 000 \$	Pépin, Pierre* Longueuil (Montérégie) 333 \$
Bordeleau, Michel* Saint-Paul (Lanaudière) 2 000 \$	Harrison, Robert Montréal (Montréal) 13 000 \$	Rabouin, Jean Montréal (Montréal) 9 100 \$	Rabouin, Jean Montréal (Montréal) 500 \$
Boudreau, Marc* Montréal (Montréal) 3 333 \$	Izzo, Tino Laval (Laval) 6 400 \$	Raby, Christiane Montréal (Montréal) 10 000 \$	Volet 3 Perfectionnement
Boudreau, Paul Montréal (Montréal) 8 500 \$	Lapierre, Martin* Mont-Tremblant (Laurentides) 3 166 \$	Sergerie, Kathleen Sainte-Thérèse (Laurentides) 8 500 \$	Beaulieu, Marcel Montréal (Montréal) 2 000 \$
Boudreault, Gary Montréal (Montréal) 9 000 \$	Leblanc, Claude* Fatima (Gaspésie-Îles-de-la- Madeleine) 3 333 \$	Simard, Alain Montréal (Montréal) 9 000 \$	Bourses de type B Total : 659 405 \$
Bruneau, François* La Minerve (Laurentides) 3 166 \$	Légaré, Christian* Saint-Colomban (Laurentides) 1 800 \$	Simard, Robert* Lachute (Laurentides) 1 800 \$	Volet 1
Brunet, Jacques* Montréal (Montréal) 3 334 \$	Lussier, René Montréal (Montréal) 11 000 \$	Thério, Marie-Jo Verchères (Montérégie) 13 750 \$	Abdalian, Lousnak Montréal (Montréal) 9 000 \$
Côté, Michel F.* Montréal (Montréal) 3 000 \$	Marchand, André* Notre-Dame-des-Prairies (Lanaudière) 2 000 \$	Thoma, Vincenzo Vaudreuil-Dorion (Montérégie) 5 000 \$	Allard, Yves* Montréal (Montréal) 1 452 \$
Desjardins, Benoit* Saint-Jérôme (Laurentides) 1 800 \$	Martel, François Montréal (Montréal) 6 900 \$	Young, Karen Hudson (Montérégie) 20 000 \$	Aubé, Jean-François Montréal (Montréal) 7 500 \$
Faubert, Michel* Montréal (Montréal) 2 000 \$			Aubry, Jean-Christian* Montréal (Montréal) 1 666 \$
Ferland, Jean-Pierre Montréal (Montréal) 12 400 \$			Baron, Frédéric Montréal (Montréal) 5 000 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003

Chanson

Volet 1. Recherche et création ; Volet 3. Soutien à la carrière

Bourses de type B	Bonin, Luc Lingwick (Estrie)	Carrier, Alexandre Montréal (Montréal)	Drapeau, Naïla Montréal (Montréal)
Volet 1 (suite)	9 400 \$	5 500 \$	5 500 \$
Beaudoin Hamilton, Jackie Drummondville (Centre-du-Québec) 9 350 \$	Bouchard, Antoine Québec (Capitale-Nationale) 6 500 \$	Ciccone, Nicola Montréal (Montréal) 8 000 \$	Dubé, Charles Sainte-Thérèse (Laurentides) 4 500 \$
Beaupré-Gateau, Thierry* Québec (Capitale-Nationale) 2 000 \$	Boucher, Robert Repentigny (Lanaudière) 7 000 \$	Comeau, Frédéric Gary Montréal (Montréal) 11 550 \$	Dumais, Nancy Montréal (Montréal) 8 000 \$
Beauregard, Guillaume* Montréal (Montréal) 3 110 \$	Boulianne, Robin* Mirabel (Laurentides) 4 300 \$	Côté, Stéphane Québec (Capitale-Nationale) 7 500 \$	Durand, Catherine Montréal (Montréal) 8 000 \$
Beauregard, Maxime* Montréal (Montréal) 3 110 \$	Bournival, Jean* Sainte-Ursule (Mauricie) 4 700 \$	Côté, Steve Sainte-Thérèse (Laurentides) 8 000 \$	Dussault, Jean-Philippe* Montréal (Montréal) 4 500 \$
Bellefleur, Simon Montréal (Montréal) 6 000 \$	Boury M., Lorraine Montréal (Montréal) 3 000 \$	Côté, Sylvain Québec (Capitale-Nationale) 7 000 \$	Farhoud Dionne, Mathieu* Montréal (Montréal) 5 200 \$
Bergeron, Philippe* Montréal (Montréal) 1 666 \$	Boyer, Lise Montréal (Montréal) 6 000 \$	Cournoyer, Ève* Montréal (Montréal) 1 452 \$	Favreau, Maude* Montréal (Montréal) 1 452 \$
Bernard, Christian* Québec (Capitale-Nationale) 2 250 \$	Brassard, Éric Québec (Capitale-Nationale) 7 000 \$	Daigneault, Martin Montréal (Montréal) 10 000 \$	Fleury, Hugo* Québec (Capitale-Nationale) 2 000 \$
Bernier, Éric* Montréal (Montréal) 3 000 \$	Brassard, Mario Québec (Capitale-Nationale) 10 000 \$	Dallaire, Richard Québec (Capitale-Nationale) 3 360 \$	Fortier, Jean-François Montréal (Montréal) 6 000 \$
Bérubé, Félix-Antoine* Québec (Capitale-Nationale) 3 375 \$	Breton, Antoine* Québec (Capitale-Nationale) 2 000 \$	De Corta, Thibaud Montréal (Montréal) 10 000 \$	Fréchette, Sébastien* Montréal (Montréal) 5 200 \$
Boies, Jean-Christophe* Québec (Capitale-Nationale) 5 000 \$	Campeau, Robert* Montréal (Montréal) 6 000 \$	Desjardins, Martin* Québec (Capitale-Nationale) 2 000 \$	Gagnon, Rock* Saint-Sauveur (Laurentides) 4 300 \$
Boies, Jean-Sébastien* Québec (Capitale-Nationale) 5 000 \$	Caron, Caroline Terrebonne (Lanaudière) 6 500 \$	Dion, Marc Québec (Capitale-Nationale) 6 000 \$	Garand, Vladimir* Montréal (Montréal) 2 500 \$
			Garneau, Jean* Montréal (Montréal) 2 000 \$

* Membre d'un collectif

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003

Chanson

Volet 1. Recherche et création ; Volet 3. Soutien à la carrière

Bourses de type B			
Volet 1 (suite)	Juneau, Wilson Saint-Charles-de-Bellechasse (Chaudière-Appalaches) 7 700 \$	Lemieux, Dominik* Saint-Élie (Mauricie) 4 700 \$	Pelletier, Guy* Montréal (Montréal) 2 834 \$
Gauthier, David* Mirabel (Laurentides) 4 300 \$	Khoumba, Ball* Montréal (Montréal) 1 666 \$	Loubier-Demers, Samuel* Québec (Capitale-Nationale) 3 375 \$	Pelletier, Johanne Montréal (Montréal) 8 000 \$
Gendron, Serge Montréal (Montréal) 3 000 \$	Laberge, Josianne* Québec (Capitale-Nationale) 2 000 \$	Mainville, Yvon Trois-Rivières (Mauricie) 3 500 \$	Pelletier, Simon* Québec (Capitale-Nationale) 2 250 \$
Gosselin, Vincent* Deux-Montagnes (Laurentides) 4 500 \$	Landré, Nicolas Montréal (Montréal) 6 000 \$	Massé, Denis* Saint-Sévère (Mauricie) 4 700 \$	Plante, Denis Montréal (Montréal) 15 000 \$
Gosselin, Yohann* Québec (Capitale-Nationale) 3 375 \$	Landry, Patrick* Longueuil (Montréal) 3 110 \$	Meilleur, Simon* Montréal (Montréal) 1 452 \$	Poitras, Gill Québec (Capitale-Nationale) 4 000 \$
Goulet, Éric Montréal (Montréal) 6 000 \$	Landry, Pierre Saint-Alexandre-de- Kamouraska (Bas-Saint-Laurent) 8 000 \$	Messier, Jean-Frédéric* Montréal (Montréal) 1 452 \$	Rancourt, Marco* Montréal (Montréal) 1 666 \$
Gourdon, Éric Longueuil (Montréal) 7 200 \$	Lapointe, Pierre Montréal (Montréal) 9 500 \$	Meunier, Sophie Montréal (Montréal) 8 500 \$	Ricard, Sébastien* Montréal (Montréal) 5 200 \$
Harvey, Rock Carleton-Saint-Omer (Gaspésie-Îles-de-la- Madeleine) 4 500 \$	Latulippe, François* Québec (Capitale-Nationale) 2 250 \$	Morin, Éric* Montréal (Montréal) 1 670 \$	Richet, Béatrice Montréal (Montréal) 6 500 \$
Hayek, Claire* Laval (Laval) 2 750 \$	Lavergne, Benoit* Montréal (Montréal) 1 666 \$	Orange-Parent, Emmanuelle* Montréal (Montréal) 2 833 \$	Rioux, France-Isabelle Blainville (Laurentides) 5 500 \$
Hébert, Josianne Laval (Laval) 2 700 \$	Lefebvre, Johanne Montréal (Montréal) 7 000 \$	Ouellet, Serge* Québec (Capitale-Nationale) 2 250 \$	Roy de Belleval, Olivier* Montréal (Montréal) 3 375 \$
Jensen, Tomas Montréal (Montréal) 10 200 \$	Lemaire, Sophie Montréal (Montréal) 11 000 \$	Paparo, Pantaleone Rouyn-Noranda (Abitibi-Témiscamingue) 6 500 \$	Roy, André Longueuil (Montréal) 10 000 \$
Johnson, Sonia Montréal (Montréal) 7 000 \$	Lemay, Isabelle* Saint-Hippolyte (Laurentides) 3 168 \$	Pauzé, Jean-François Repentigny (Lanaudière) 8 000 \$	Roy, Jean-Philippe Montréal (Montréal) 9 000 \$
			Roy, Marie-Ève* Montréal (Montréal) 3 110 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003

Chanson

Volet 1. Recherche et création ; Volet 3. Soutien à la carrière

Bourses de type B	Tremblay, Pascal* Prévost (Laurentides) 4 300 \$	Desbiens, Caroline* L'Isle-aux-Coudres (Capitale-Nationale) 800 \$	Mingole, Michèle-Laure Montréal (Montréal) 1 000 \$
Volet 1 (suite)			
Saint-Aubin, Brigitte Montréal (Montréal) 6 000 \$	Trifiro, Guy* Montréal (Montréal) 3 000 \$	Farhoud Dionne, Mathieu* Montréal (Montréal) 500 \$	Nicol, Jean-Sébastien* Montréal (Montréal) 500 \$
Savard, Jean-Philippe* Montréal (Montréal) 2 833 \$	Veilleux, Amélie Laval (Laval) 8 500 \$	Fecteau, Bruno* Québec (Capitale-Nationale) 2 800 \$	Pelletier, Jean-Philippe* Montréal (Montréal) 500 \$
Tabah, Aziz Montréal (Montréal) 2 500 \$	Vigneault, Jessica Montréal (Montréal) 10 500 \$	Fréchette, Sébastien* Montréal (Montréal) 500 \$	Renault, Nathalie* Montréal (Montréal) 334 \$
Teman, Esther* Montréal (Montréal) 2 500 \$	Vincent, Manon Longueuil (Montréal) 3 500 \$	Hébert, Josianne* Laval (Laval) 1 000 \$	Ricard, Sébastien* Montréal (Montréal) 500 \$
Tevini, Victor Montréal (Montréal) 5 000 \$	Yates, Paul* Laval (Laval) 2 750 \$	Hudon, François* Montréal (Montréal) 1 000 \$	Rodrigue, Jean-Benoît* Montréal (Montréal) 600 \$
Therrien, Carole Montréal (Montréal) 7 450 \$	Volet 3 Déplacement	Imbeau, Charles* Montréal (Montréal) 500 \$	Roy, Jean-Philippe* Montréal (Montréal) 600 \$
Thibodeau, François Gatineau (Outaouais) 7 800 \$	Bednarz, Nicolas* Montréal (Montréal) 600 \$	Lafrance, Étienne* Québec (Capitale-Nationale) 800 \$	Savard, Eric* Québec (Capitale-Nationale) 2 000 \$
Toupin, Fabiola Trois-Rivières (Mauricie) 10 000 \$	Brunelle-Garon, Nicolas* Montréal (Montréal) 600 \$	Lapointe, Pierre* Montréal (Montréal) 1 000 \$	Savard, Yves* Laval (Laval) 800 \$
Trahan, Sylvie Montréal (Montréal) 5 500 \$	Cassidy, Paule-Andrée* Québec (Capitale-Nationale) 2 743 \$	Marchildon, Michel* Montréal (Montréal) 1 200 \$	Veilleux, Amélie Laval (Laval) 800 \$
Tremblay, François Québec (Capitale-Nationale) 7 000 \$	Cormier, Louis-Jean* Montréal (Montréal) 800 \$	McLaughlin, Danny* Montréal (Montréal) 1 200 \$	Volet 3 Perfectionnement
Tremblay, Mara Montréal (Montréal) 6 000 \$	Côté, Stéphane* Québec (Capitale-Nationale) 2 000 \$	Messier, Alexis* Montréal (Montréal) 500 \$	Cloutier, Yanik Sainte-Julie (Montréal) 6 350 \$
	Cyr, Louis-Bernard* Montréal (Montréal) 600 \$		Hayek, Claire Laval (Laval) 6 800 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003

Danse

Total : 368 874 \$

Volet 1. Recherche et création ; Volet 2. Avant-scène ; Volet 3. Soutien à la carrière

Bourses de type A Total : 172 833 \$	Volet 2	Williams, Sarah Montréal (Montréal) 3 900 \$	Fortin, Dany L'Islet (Chaudière-Appalaches) 18 022 \$
Volet 1	Grégoire, Lucie Montréal (Montréal) 10 000 \$	Volet 3 Perfectionnement	Hanley, Sara Lucie Montréal (Montréal) 10 000 \$
Boivin, Marc Montréal (Montréal) 4 250 \$	Lemieux, Laurence Montréal (Montréal) 18 000 \$	Grégoire, Lucie Montréal (Montréal) 7 000 \$	Harris, Rachel Montréal (Montréal) 17 706 \$
Gardette, Anne-Marie* Montréal (Montréal) 5 204 \$	Volet 3 Déplacement	Volet 3 Studios et ateliers-résidences	Lalonde, Ève* Montréal (Montréal) 3 309 \$
Hatcher, Benjamin Montréal (Montréal) 7 691 \$	Chagnon, Ginelle* Montréal (Montréal) 1 000 \$	Studio du Québec à Paris	Lecours, Pierre Montréal (Montréal) 12 000 \$
Lacoursière, Marie-Nathalie* Montréal (Montréal) 5 204 \$	Émard, Sylvain Montréal (Montréal) 484 \$	Tardif, Catherine Montréal (Montréal) 15 000 \$	Marcotte, Isabelle* Laval (Laval) 6 666 \$
Le Beau, Anne Montréal (Montréal) 11 000 \$	Fortier, Paul-André* Montréal (Montréal) 1 000 \$	Bourses de type B Total : 196 041 \$	Nault, Line Montréal (Montréal) 16 500 \$
Léveillé, Daniel Montréal (Montréal) 23 000 \$	Montpetit, Jocelyne Montréal (Montréal) 2 100 \$	Volet 1	Rémy, Héloïse Montréal (Montréal) 16 000 \$
Paradis, Marie-Josée Saguenay (Saguenay-Lac-Saint-Jean) 7 600 \$	Porte, Dominique Montréal (Montréal) 1 000 \$	Baril, Mireille* Bécancour (Centre-du-Québec) 6 668 \$	Stamos, George Montréal (Montréal) 14 000 \$
Poirier, Sylvain Montréal (Montréal) 9 520 \$	Pressault, David Montréal (Montréal) 2 000 \$	Beaulieu, Julie* Montréal (Montréal) 3 309 \$	Viale, Martine Montréal (Montréal) 16 000 \$
Tardif, Catherine Montréal (Montréal) 23 000 \$	Reinhart, Michael* Montréal (Montréal) 700 \$	Cotton, Caroline* Montréal (Montréal) 3 309 \$	Wagerer, Lydia Québec (Capitale-Nationale) 4 000 \$
Tremblay, Richard Montréal (Montréal) 12 280 \$	Snelling, Lin* Montréal (Montréal) 700 \$	Daza-Paris, Livia Montréal (Montréal) 7 000 \$	
	Tanabe, Mariko Montréal (Montréal) 1 200 \$	De Pauw, Annie* Montréal (Montréal) 6 666 \$	

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003

Danse

Volet 1. Recherche et création ; Volet 2. Avant-scène ; Volet 3. Soutien à la carrière

Bourses de type B

Volet 3

Déplacement

Bélanger, Martin
Montréal (Montréal)
1 500 \$

Forsythe, Tammy
Montréal (Montréal)
967 \$

Moisan, Jacques
Montréal (Montréal)
1 500 \$

Rémy, Héloïse
Montréal (Montréal)
300 \$

Volet 3

Perfectionnement

Allard, Myriam
Québec (Capitale-Nationale)
7 500 \$

Carpentier, Danielle
Trois-Rivières (Mauricie)
2 078 \$

Lalancette, Annie
Trois-Rivières (Mauricie)
4 965 \$

Roy, Pascale
Montréal (Montréal)
8 740 \$

Trosztmer, Peter
Montréal (Montréal)
7 336 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003

Littérature

Total : 1 311 932 \$

Volet 1. Recherche et création ; Volet 2. Spectacles littéraires ; Volet 3. Soutien à la carrière

Bourses de type A Total : 532 482 \$	Ducasse, France Québec (Capitale-Nationale) 10 000 \$	Plante, Raymond Longueuil (Montérégie) 10 000 \$	Barcelo, François Saint-Antoine-sur-Richelieu (Montérégie) 992 \$
Volet 1	Fleury, Claude-Johanne La Pêche (Outaouais) 5 000 \$	Samson, Pierre Montréal (Montréal) 20 000 \$	Boucher, Denise Montréal (Montréal) 750 \$
Acquelin, José Montréal (Montréal) 16 000 \$	Frenette, Christiane Lévis (Chaudière-Appalaches) 20 000 \$	Simard-Laflamme, Carole* Longueuil (Montérégie) 7 500 \$	Caron, Louis Nicolet (Centre-du-Québec) 1 500 \$
Beausoleil, Claude Montréal (Montréal) 22 000 \$	Girard, Jean-Pierre Joliette (Lanaudière) 14 000 \$	Thibodeau, Serge Patrice Montréal (Montréal) 20 000 \$	Charron, François Montréal (Montréal) 375 \$
Bertrand, Pierre Montréal (Montréal) 20 000 \$	Grande, John K. Montréal (Montréal) 9 700 \$	Tousignant, François* Longueuil (Montérégie) 7 500 \$	Daviau, Diane-Monique Montréal (Montréal) 3 000 \$
Boisvert, Yves Sherbrooke (Estrie) 20 000 \$	Hébert, Marie-Francine Montréal (Montréal) 17 000 \$	Vaïs, Michel Montréal (Montréal) 21 000 \$	David, Carole Montréal (Montréal) 1 800 \$
Boulay, François Montréal (Montréal) 15 000 \$	Houde, Nicole Montréal (Montréal) 21 300 \$	Warren, Louise Saint-Alphonse-Rodriguez (Lanaudière) 22 000 \$	Desrosiers, Sylvie Longueuil (Montérégie) 1 500 \$
Bouyoucas, Pan Montréal (Montréal) 20 000 \$	Lalonde, Robert Montréal (Montréal) 20 000 \$	Volet 2	Dussault, Danielle Saint-Jacques-de-Leeds (Chaudière-Appalaches) 1 400 \$
Caron, Louis Nicolet (Centre-du-Québec) 22 000 \$	Lamarre, André Saint-Alphonse-Rodriguez (Lanaudière) 3 000 \$	Bérubé, Jocelyn* Montréal (Montréal) 250 \$	Ghalem, Nadia Montréal (Montréal) 2 500 \$
Côté, Gérald Orford (Estrie) 18 000 \$	Marois, Carmen Montréal (Montréal) 15 000 \$	Turenne, Joueur Montréal (Montréal) 12 000 \$	Lalonde, Robert Montréal (Montréal) 2 000 \$
D'Astous, Claude Terrebonne (Lanaudière) 10 000 \$	Monette, Hélène Montréal (Montréal) 19 000 \$	Volet 3 Déplacement	Melfi, Mary Montréal (Montréal) 1 500 \$
David, Carole Montréal (Montréal) 20 000 \$	Montpetit, Charles Montréal (Montréal) 9 900 \$	Agnant, Marie-Célie Montréal (Montréal) 1 600 \$	Pasquet, Jacques Montréal (Montréal) 850 \$
Désautels, Denise Montréal (Montréal) 20 000 \$		Apostolska, Aline Montréal (Montréal) 1 600 \$	

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003

Littérature

Volet 1. Recherche et création ; Volet 2. Spectacles littéraires ; Volet 3. Soutien à la carrière

Bourses de type A	Bourses de type B Total : 779 450 \$	Filion, Élizabéth Montréal (Montréal) 20 000 \$	Lamothe, Serge Montréal (Montréal) 18 000 \$
Volet 3 Déplacement (suite)	Volet 1	Forest, Isabelle Québec (Capitale-Nationale) 8 700 \$	Lefebvre, Michel Valcourt (Estrie) 10 000 \$
Pelletier, Jean-Jacques Lévis (Chaudière-Appalaches) 1 400 \$	Bath, Dana Montréal (Montréal) 12 000 \$	Fragoulis, Anastasia Montréal (Montréal) 17 800 \$	Lord, Ursula Montréal (Montréal) 16 000 \$
Plante, Raymond Longueuil (Montérégie) 1 600 \$	Beauchemin, Jean-François Sainte-Anne-des-Lacs (Laurentides) 18 000 \$	Fredette, Nathalie Montréal (Montréal) 15 000 \$	Mercier, Johanne Québec (Capitale-Nationale) 5 000 \$
Turenne, Jouvou Montréal (Montréal) 3 000 \$	Beddiari, Salah El Khalifa Montréal (Montréal) 18 000 \$	Gagnon, Marie-Claude Montréal (Montréal) 9 000 \$	Michaud, Denys Hardy Longueuil (Montérégie) 14 000 \$
Varin, Claire Laval (Laval) 1 400 \$	Bougé, Réjane Montréal (Montréal) 18 000 \$	Génois, Agathe Sutton (Montérégie) 7 000 \$	Moore, Jeffrey Val-Morin (Laurentides) 2 000 \$
Villemaire, Yolande Montréal (Montréal) 1 065 \$	Décarie, Isabelle Montréal (Montréal) 10 000 \$	Georges, Karoline Saint-Hyacinthe (Montérégie) 6 800 \$	Morisset, Micheline Rimouski (Bas-Saint-Laurent) 18 000 \$
Volet 3 Studios et ateliers-résidences	Deland, Monique Montréal (Montréal) 20 000 \$	Georgescu, Ioana Montréal (Montréal) 20 000 \$	Naves, Éleine Kalman Montréal (Montréal) 16 000 \$
Échanges d'artistes et d'ateliers-résidences Québec-Mexique	DesRochers, Jean-Simon Chambly (Montérégie) 12 000 \$	Gillis, Susan Montréal (Montréal) 20 000 \$	Noël, Lionel Montréal (Montréal) 20 000 \$
Diamond, Lynn Montréal (Montréal) 8 000 \$	Doré, Kim Montréal (Montréal) 18 000 \$	Gosselin, Yves Sherbrooke (Estrie) 14 700 \$	Paquette, André Montréal (Montréal) 5 700 \$
Échanges d'écrivains et d'ateliers-résidences Québec-Amsterdam	Drouin, D. Kimm Montréal (Montréal) 18 000 \$	Hage, Rawi Montréal (Montréal) 12 200 \$	Pellerin, Frédéric Saint-Élie (Mauricie) 10 000 \$
Thibodeau, Serge Patrice Montréal (Montréal) 7 500 \$	Dumas, Simon Québec (Capitale-Nationale) 11 000 \$	Lacharité, Carl Trois-Rivières (Mauricie) 10 000 \$	Perreault, Bryan Shawinigan (Mauricie) 10 000 \$
	Durand, Frédérick Champlain (Mauricie) 7 200 \$		

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003

Littérature

Volet 1. Recherche et création ; Volet 2. Spectacles littéraires ; Volet 3. Soutien à la création

Bourses de type B			
Volet 1 (suite)	Senez, Sabica Québec (Capitale-Nationale) 9 000 \$	Leblond, Michel Trois-Pistoles (Bas-Saint-Laurent) 9 000 \$	Massicotte, Sylvie Montréal (Montréal) 1 500 \$
Pigeon, Daniel Longueuil (Montréal) 14 000 \$	Souaid, Carolyn Longueuil (Montréal) 19 700 \$	Lemelin, André Montréal (Montréal) 12 600 \$	Moore, Jeffrey Val-Morin (Laurentides) 1 800 \$
Pleau, Michel Québec (Capitale-Nationale) 4 100 \$	Starnino, Carmine Montréal (Montréal) 18 500 \$	L'Heureux, Claudette* Montréal (Montréal) 250 \$	Pellerin, Frédéric Montréal (Montréal) 2 000 \$
Poitras, Anique Québec (Capitale-Nationale) 12 000 \$	Thériault, Denis Montréal (Montréal) 17 000 \$	Massie, Jean-Marc Montréal (Montréal) 14 000 \$	Volet 3 Studios et ateliers-résidences
Poitras, Marie-Hélène Montréal (Montréal) 15 000 \$	Thériault, Michèle Montréal (Montréal) 15 000 \$	Pasquet, Jacques* Montréal (Montréal) 250 \$	Atelier-résidence de Montréal
Potvin, Yves Québec (Capitale-Nationale) 14 000 \$	Thibault, Martin Montréal (Montréal) 10 000 \$	Robitaille, Renée* Montréal (Montréal) 250 \$	Pleau, Michel Québec (Capitale-Nationale) 10 000 \$
Pronovost, Annie Massueville (Montréal) 10 400 \$	Trudel, Jean-Louis Montréal (Montréal) 5 600 \$		Échanges d'écrivains et d'ateliers-résidences Québec-Lyon
Purkhardt, Brigitte Longueuil (Montréal) 7 000 \$	Vallée, Manon Montréal (Montréal) 8 600 \$	Volet 3 Déplacement	Filion, Nicole Saint-Alexis-de-Matapédia (Gaspésie-Îles-de-la- Madeleine) 7 500 \$
Richard, Lyne Québec (Capitale-Nationale) 10 000 \$	Vézina, Claudine Montréal (Montréal) 10 000 \$	Anderson, Fortner Montréal (Montréal) 1 500 \$	
Richardson, Peter Montréal (Montréal) 12 000 \$	Volet 2	Côté, Jean-Denis Gatineau (Outaouais) 1 500 \$	
Rivera, Raquel Montréal (Montréal) 12 000 \$	Burns, Michael* Montréal (Montréal) 250 \$	Fortier, Isabelle Montréal (Montréal) 1 800 \$	
Roig, Denise Montréal (Montréal) 18 000 \$	Gadoury, Denis* Montréal (Montréal) 250 \$	Girard, André Saguenay (Saguenay-Lac-Saint-Jean) 1 600 \$	
	Gauthier, Éric* Montréal (Montréal) 2 200 \$	L'Heureux, Claudette Montréal (Montréal) 1 200 \$	

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003

Musique

Total : 995 070 \$

Volet 1. Recherche et création ; Volet 2. Commandes d'œuvres ; Volet 3. Soutien à la carrière

Musique classique Bourses de type A Total : 159 040 \$	Volet 2	Boucher, Jacques* Montréal (Montréal) 1 500 \$	Magnan, Philippe Québec (Capitale-Nationale) 2 000 \$
Volet 1	Arcuri, Serge Montréal (Montréal) 8 500 \$	Boucher, Rémi Rouyn-Noranda (Abitibi-Témiscamingue) 3 500 \$	Marchand, Claire Montréal (Montréal) 1 200 \$
Blais, Jérôme* Montréal (Montréal) 3 400 \$	Dion, Denis Lévis (Chaudière-Appalaches) 6 000 \$	Bourdeau, Marc Vaudreuil-Dorion (Montérégie) 1 300 \$	Noiseux, Jean-Pierre Montréal (Montréal) 1 500 \$
Chiasson-Taylor, Rachelle Montréal (Montréal) 10 300 \$	Freedman, Lori Montréal (Montréal) 3 400 \$	Brousseau, Michel Laval (Laval) 1 500 \$	Normandeau, Robert Montréal (Montréal) 1 200 \$
Frenette, Claude Montréal (Montréal) 5 000 \$	Grenier, Silvy Montréal (Montréal) 7 000 \$	Chiasson-Taylor, Rachelle Montréal (Montréal) 1 500 \$	Poirier, Sylvie* Montréal (Montréal) 1 000 \$
Héту, Jacques Saint-Hippolyte (Laurentides) 5 800 \$	Hyland, Marc Montréal (Montréal) 5 000 \$	Crozier, Philip* Montréal (Montréal) 1 000 \$	Robert, Anne* Montréal (Montréal) 1 500 \$
Lauber, Anne Sutton (Montérégie) 2 000 \$	Palmieri, Silvio Montréal (Montréal) 5 100 \$	Dolden, Paul Montréal (Montréal) 1 500 \$	Spiteri, Vivienne Montréal (Montréal) 900 \$
Noiseux, Jean-Pierre Montréal (Montréal) 7 050 \$	Thibault, Alain Montréal (Montréal) 5 100 \$	Evangelista, José Montréal (Montréal) 1 500 \$	Volet 3 Perfectionnement
Paquet, Bruno Montréal (Montréal) 8 000 \$	Villeneuve, André Montréal (Montréal) 500 \$	Gauvin, Karina Montréal (Montréal) 1 200 \$	Bourdeau, Marc Vaudreuil-Dorion (Montérégie) 4 250 \$
Roy, Stéphane Longueuil (Montérégie) 10 500 \$	Volet 3 Déplacement	Gonneville, Michel Montréal (Montréal) 840 \$	Marchand, Claire Montréal (Montréal) 8 500 \$
Turcotte, Roxanne Montréal (Montréal) 8 000 \$	Bellomia, Paolo Montréal (Montréal) 1 000 \$	Hébert-Tremblay, Suzanne Montréal (Montréal) 1 000 \$	Vaillancourt, Pauline Montréal (Montréal) 2 500 \$
	Blais, Jérôme* Montréal (Montréal) 500 \$	Héту, Jacques Saint-Hippolyte (Laurentides) 1 000 \$	

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003

Musique

Volet 1. Recherche et création ; Volet 2. Commandes d'œuvres ; Volet 3. Soutien à la carrière

Volet 3 Studios et ateliers-résidences	Ferguson, Sean Montréal (Montréal) 8 000 \$	Bouffard, Sophie Québec (Capitale-Nationale) 1 500 \$	Losier, Michèle Laval (Laval) 1 500 \$
Studio du Québec à New York	Frigon, Michel Montréal (Montréal) 5 500 \$	Couillard, Geneviève Montréal (Montréal) 3 000 \$	Ouellet, Martin* Montréal (Montréal) 1 500 \$
Hamel, André Montréal (Montréal) 15 000 \$	Gilbert, Nicolas Montréal (Montréal) 3 000 \$	de Villers, Éric Montréal (Montréal) 1 200 \$	Palacio-Quintin, Cléo Montréal (Montréal) 880 \$
Bourses de type B Total : 187 844 \$	Lizée, Nicole Montréal (Montréal) 4 000 \$	Edwards, Wolf Montréal (Montréal) 2 000 \$	Plouffe, Stéphanie Gatineau (Outaouais) 1 000 \$
Volet 1	Mariner, Justin Montréal (Montréal) 4 000 \$	Fang Wang, Liu Montréal (Montréal) 4 000 \$	Poulin, Brigitte Montréal (Montréal) 2 989 \$
Bouchard, Christian Montréal (Montréal) 2 771 \$	McKinley, Maxime Montréal (Montréal) 4 000 \$	Gagné, Dominique Québec (Capitale-Nationale) 1 400 \$	Sasseville, Sonia Montréal (Montréal) 950 \$
Bouchard, Jean-Marc* Montréal (Montréal) 3 400 \$	Ristic, André Montréal (Montréal) 6 600 \$	Gray, D'Arcy Philip Montréal (Montréal) 1 500 \$	Sylvestre, Stéphan* Montréal (Montréal) 1 200 \$
Couroux, Marc Montréal (Montréal) 10 000 \$	Roy, Julien Montréal (Montréal) 5 100 \$	Kadirova, Shakhnoza Montréal (Montréal) 1 500 \$	Tannous, Christina Laval (Laval) 1 500 \$
Godin, Scott Edward Montréal (Montréal) 10 000 \$	Saint-Denis, Patrick Montréal (Montréal) 4 825 \$	Lacoursière, Yves Gatineau (Outaouais) 1 000 \$	Thouin, Olivier* Montréal (Montréal) 1 200 \$
Plamondon, Yannick Montréal (Montréal) 7 000 \$	Tremblay, Jacques Montréal (Montréal) 4 000 \$	Laplante, Chantale Montréal (Montréal) 1 000 \$	Veilleux, David* Montréal (Montréal) 1 200 \$
Volet 2	Volet 3 Déplacement	Laporte, Jean-François Montréal (Montréal) 3 420 \$ 1 500 \$	Volet 3 Perfectionnement
Beauchesne, Alain Montréal (Montréal) 6 000 \$	Bertrand, Simon Montréal (Montréal) 1 000 \$	Ledoux, Claudine Montréal (Montréal) 1 350 \$	Fortier, Isabelle Montréal (Montréal) 3 525 \$
Bernier, Vincent East Angus (Estrie) 6 250 \$	Bouchard, Jean-Marc* Montréal (Montréal) 500 \$		Guilmette, Hélène Lévis (Chaudière-Appalaches) 7 000 \$
Bertrand, Simon Montréal (Montréal) 6 000 \$			

* Membre d'un collectif

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003

Musique

Volet 1. Recherche et création ; Volet 2. Commandes d'œuvres ; Volet 3. Soutien à la carrière

Musique classique Bourses de type B	Wall, Leonie Montréal (Montréal) 2 755 \$	Gosselin, Bertrand Stoke (Estrie) 10 400 \$	Provost, Sylvain* Montréal (Montréal) 6 750 \$
Volet 3 Perfectionnement (suite)		Grenier, Sylvain Montréal (Montréal) 13 100 \$	Richard, François Montréal (Montréal) 8 310 \$
Hudon-Roy, Sophie* Québec (Capitale-Nationale) 1 100 \$	Musique non classique Bourse de type A Total : 293 592 \$	Groulx, Jean-François Montréal (Montréal) 10 390 \$	St-Jean, Claude Montréal (Montréal) 11 000 \$
Jean, Monique Montréal (Montréal) 1 974 \$	Volet 1	Hillman, Jim Montréal (Montréal) 4 800 \$	Vallée, Marc Québec (Capitale-Nationale) 7 500 \$
Laflamme, Christiane Trois-Rivières (Mauricie) 1 990 \$	Beausoleil, François Montréal (Montréal) 4 000 \$	Lambert, Michel Montréal (Montréal) 6 000 \$	Vanasse, Jean Montréal (Montréal) 11 000 \$
Malenfant, Alexandre Lévis (Chaudière-Appalaches) 9 000 \$	Bédard, Alain Montréal (Montréal) 8 100 \$	Leblanc, Félix* Québec (Capitale-Nationale) 3 900 \$	Volet 2
Moffette, Julie Sainte-Véronique (Laurentides) 5 500 \$	Bénard, Henri-Paul* Québec (Capitale-Nationale) 3 900 \$	LeBon, Julie Montréal (Montréal) 15 000 \$	Hunt, Charles-Richard Laval (Laval) 12 000 \$
Poulin, Dominique Lili Montréal (Montréal) 3 000 \$	Bourgeois, Luc* Québec (Capitale-Nationale) 3 900 \$	Lessard, Pierre* Montréal (Montréal) 4 334 \$	Volet 3 Déplacement
Riverin, Jacynthe Montréal (Montréal) 5 300 \$	Buisson, Bernard Montréal (Montréal) 6 500 \$	Léveillé, Yves Montréal (Montréal) 10 000 \$	Berthiaume, Jean-François* Laval (Laval) 500 \$
Söderström, Elin Montréal (Montréal) 3 000 \$	Bustros, Antoine Montréal (Montréal) 11 240 \$	Longworth, Éric Montréal (Montréal) 9 500 \$	Bouchard, Luc* Montréal (Montréal) 600 \$
Tremblay, Nathalie* Québec (Capitale-Nationale) 1 100 \$	Fillion, Gino Thetford Mines (Chaudière-Appalaches) 9 500 \$	Longuépée, Réal* Québec (Capitale-Nationale) 3 900 \$	Gendron, Bruno* Berthier-sur-Mer (Chaudière-Appalaches) 1 000 \$
Trudeau, Angèle Saint-Eustache (Laurentides) 2 365 \$	Fisch, Axel Montréal (Montréal) 7 000 \$	Martineau, Danielle Sainte-Mélanie (Lanaudière) 9 000 \$	Labrosse, Diane Montréal (Montréal) 1 200 \$
		Miller, Joël Montréal (Montréal) 15 000 \$	Lambert, Michel Montréal (Montréal) 850 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003

Musique

Volet 1. Recherche et création ; Volet 2. Commandes d'œuvres ; Volet 3. Soutien à la carrière

Musique non classique	Turcotte, Richard*	Bourses de type B	Favreau, Éric*
Bourses de type A	Drummondville (Centre-du-Québec)	Total : 354 594 \$	Québec (Capitale-Nationale)
Volet 3	600 \$	Volet 1	2 500 \$
Déplacement (suite)	Zanella, Jean-Pierre	Alarie, Frédéric	Fortier, Benoît*
Legault, Benoît*	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Québec (Capitale-Nationale)
1 000 \$	1 200 \$	12 500 \$	1 812 \$
Legault, Normand*	Volet 3	André, Bryan	Freire, Monica*
Lévis	Perfectionnement	Schefferville (Côte-Nord)	Montréal (Montréal)
(Chaudière-Appalaches)		11 000 \$	3 100 \$
1 000 \$	Browne, Michael J.	Auclair, Mélanie	Gagnon, Gaétan
Méthé, Claude*	Montréal (Montréal)	Laval (Laval)	Paspébiac
Sainte-Béatrix (Lanaudière)	8 945 \$	8 900 \$	(Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine)
500 \$	Laflamme, Christian	Bélanger, Jean-François	5 000 \$
Morin, Serge*	Trois-Rivières (Mauricie)	Montréal (Montréal)	Gauthier, Antoine*
Montréal (Montréal)	5 000 \$	12 300 \$	Québec (Capitale-Nationale)
600 \$	Mahar, William	Bernier, Alice	1 814 \$
Ouellet, Raynald*	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Gigon, Daniel*
Montmagny	1 200 \$	9 000 \$	Montréal (Montréal)
(Chaudière-Appalaches)	Manigat, Eval	Bouchard, Guillaume*	3 100 \$
1 000 \$	Montréal (Montréal)	Lévis	Gilbert, Mario
Perez, Miguel*	7 640 \$	(Chaudière-Appalaches)	Gatineau (Outaouais)
Montréal (Montréal)	Peron, Sylvie	1 834 \$	7 000 \$
600 \$	Montréal (Montréal)	Boulerice, Nicolas*	Goulet, Jean-Philippe
Sabourin, Jean*	6 400 \$	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)
Montréal (Montréal)	Rudel, John	4 433 \$	6 000 \$
600 \$	Saint-Alexis-des-Monts	Côté, François*	Lachapelle, Norman*
Simons, Jeffrey*	(Mauricie)	Québec (Capitale-Nationale)	Prévost (Laurentides)
Montréal (Montréal)	4 000 \$	1 833 \$	6 750 \$
600 \$	Studios et	Cummings, André*	Lavergne, Claude*
Taillefer, Marie Chantal*	ateliers-résidences	Québec (Capitale-Nationale)	Montréal (Montréal)
Montréal (Montréal)	Studio du Québec à Rome	3 900 \$	2 666 \$
600 \$	Côté, Michel F.	Demers, Olivier*	Lavoie, Serge*
Tétreault, Martin	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)
Montréal (Montréal)	15 000 \$	4 434 \$	2 668 \$
2 000 \$	Côté, Michel F.	Dufour, Sébastien*	Lepage, Simon*
Tremblay, Joël*	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)	Montréal (Montréal)
Montréal (Montréal)	600 \$	4 433 \$	4 333 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003

Musique

Volet 1. Recherche et création ; Volet 2. Commandes d'œuvres ; Volet 3. Soutien à la carrière

Musique non classique Bourses de type B	Olivier, Marc-Antoine Longueuil (Montréal) 6 500 \$	Tabassian, Ziya Montréal (Montréal) 3 000 \$	Favreau, Éric* Québec (Capitale-Nationale) 500 \$
Volet 1 (suite)			
Levasseur, Danys Chester ville (Centre-du-Québec) 11 000 \$	Pappathomas, André Montréal (Montréal) 7 500 \$	Tjia, Rick* Montréal (Montréal) 2 375 \$	Fortier, Benoît* Québec (Capitale-Nationale) 700 \$
Loiseau, Mathieu Montréal (Montréal) 7 250 \$	Péré, Laure Montréal (Montréal) 8 000 \$	Venne, Philippe Québec (Capitale-Nationale) 4 000 \$	Gauthier, Antoine* Québec (Capitale-Nationale) 700 \$
Makdissi-Warren, Katia* Québec (Capitale-Nationale) 5 750 \$	Rager, Joshua Montréal (Montréal) 8 000 \$	Villeneuve, Mario* Québec (Capitale-Nationale) 2 375 \$	Jules, Gérard* Longueuil (Montréal) 600 \$
Makdissi-Warren, Katia* Québec (Capitale-Nationale) 2 375 \$	Reny, Jean-Philippe* Québec (Capitale-Nationale) 1 812 \$	Williams, Jean-Sébastien Montréal (Montréal) 5 900 \$	Landry, Stéphane* Lévis (Chaudière-Appalaches) 500 \$
Makdissi-Warren, Véronika* Québec (Capitale-Nationale) 2 375 \$	Roy, André-Louis* Québec (Capitale-Nationale) 1 833 \$	Volet 2 Labbé, Pierre Montréal (Montréal) 10 000 \$	Lepage, Maxime* Montréal (Montréal) 500 \$
Manzi, Inti* Québec (Capitale-Nationale) 1 812 \$	Salem, Ralda* Montréal (Montréal) 5 750 \$	Volet 3 Déplacement Bélanger, Matthieu* Montréal (Montréal) 600 \$	Lizotte, Martin* Montréal (Montréal) 500 \$
Marchand, Paul* Saint-Flavien (Chaudière-Appalaches) 2 500 \$	Sanchez, Alejandro Montréal (Montréal) 4 000 \$	Chauvette, François* Montréal (Montréal) 500 \$	Manzi, Inti* Québec (Capitale-Nationale) 700 \$
Minière, Jérôme Montréal (Montréal) 5 000 \$	Sanchez, Luis Alberto Montréal (Montréal) 5 000 \$	Doyle, Aron* Montréal (Montréal) 600 \$	Marchand, Paul* Saint-Flavien (Chaudière-Appalaches) 500 \$
Morrison, Kate North Hatley (Estrie) 8 500 \$	Séguin, Maxime Longueuil (Montréal) 9 000 \$	Fabreg, Doriane* Montréal (Montréal) 500 \$	Messier, Alexis* Montréal (Montréal) 500 \$
Murray, Roberto* Montréal (Montréal) 2 666 \$	Sénécal, Éric Montréal (Montréal) 11 000 \$	Facal, Carole* Montréal (Montréal) 500 \$	Morrisette, François* Québec (Capitale-Nationale) 700 \$
	Simon, Victor Montréal (Montréal) 10 000 \$		Reny, Jean-Philippe* Québec (Capitale-Nationale) 700 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003

Musique

Volet 1. Recherche et création ; Volet 2. Commandes d'œuvres ; Volet 3. Soutien à la carrière

Musique non classique
Bourses de type B
Côté, Alexandre
Montréal (Montréal)
2 800 \$

Volet 3
Déplacement (suite)
Jean-Pierre, Kateline
Montréal (Montréal)
4 500 \$

Rocchio, Gordon
Montréal (Montréal)
2 000 \$
Poulin, Frédéric
Montréal (Montréal)
2 000 \$

Shannon, Michael
Montréal (Montréal)
1 350 \$
Roberts, Bryn
Montréal (Montréal)
8 500 \$

Tabassian, Kiya
Montréal (Montréal)
900 \$
Sissokho, Idrissa
Montréal (Montréal)
6 000 \$

Volet 3
Perfectionnement
Soulard, Dominique
Montréal (Montréal)
8 000 \$

Benson, Robert
Montréal (Montréal)
6 000 \$
Thibault, Louise M.
Montréal (Montréal)
4 800 \$

Chamberland, Stéphane
Québec (Capitale-Nationale)
5 000 \$
Van Seters, Tom
Montréal (Montréal)
9 000 \$

Chapdelaine, Karine
Montréal (Montréal)
1 200 \$
Cossette, Sylvain
Longueuil (Montérégie)
6 161 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003 Théâtre

Volet 1. Recherche et création ; Volet 2. Commandes d'œuvres ; Volet 3. Soutien à la carrière

Studio du Québec à Rome	Mauduit, Marc Montréal (Montréal) 5 840 \$	Volet 3 Déplacement	Volet 3 Perfectionnement
Dupuis, Gilbert Montréal (Montréal) 15 000 \$	Monty, Francis* Montréal (Montréal) 2 130 \$	Billette, Geneviève Montréal (Montréal) 1 200 \$	Bergeron, Patricia Montréal (Montréal) 3 300 \$
Bourses de type B Total : 195 590 \$	Normand, Marie José Montréal (Montréal) 6 000 \$	Ghazali, Ahmed Montréal (Montréal) 1 000 \$	Ducas, Olivier Montréal (Montréal) 3 000 \$
Volet 1		Harrison, Sébastien Montréal (Montréal) 800 \$	Labrecque, Martin Montréal (Montréal) 7 200 \$
Britt, Fanny Montréal (Montréal) 10 000 \$	Parenteau-Lebeuf, Dominick Montréal (Montréal) 12 600 \$	Jean, Diane Montréal (Montréal) 1 200 \$	Lavigne, Geneviève Montréal (Montréal) 8 000 \$
Carson, Tom Montréal (Montréal) 6 830 \$	Richmond, Jacob Montréal (Montréal) 10 500 \$	Marsot, Marie-France Saint-Sauveur (Laurentides) 1 800 \$	St-Jules, Manon Montréal (Montréal) 2 335 \$
Ducas, Olivier* Montréal (Montréal) 2 130 \$	Savard, Elizabeth Montréal (Montréal) 16 400 \$	Monty, Francis Montréal (Montréal) 1 000 \$	
Eden-Towle, Mark* Montréal (Montréal) 3 166 \$	Tremblay, Jacinthe Saguenay (Saguenay-Lac- Saint-Jean) 7 400 \$	Séguin, Angèle Sherbrooke (Estrie) 1 400 \$	
Gagné, Katia* Montréal (Montréal) 3 167 \$	Veilleux, Alex* Montréal (Montréal) 3 167 \$	Tobin, Nancy Montréal (Montréal) 375 \$	
Ghazali, Ahmed Montréal (Montréal) 8 400 \$	Volet 2	Volet 3 Studios et ateliers-résidences	
Jean, Diane Montréal (Montréal) 8 500 \$	Charpentier, Erik Montréal (Montréal) 14 100 \$	Échanges d'artistes et d'ateliers-résidences Québec-Mexique	
Laplante, Marie-Line Montréal (Montréal) 12 000 \$	Choinière, Olivier Montréal (Montréal) 13 200 \$	Billette, Geneviève Montréal (Montréal) 8 000 \$	
Marine, Alexandre Montréal (Montréal) 9 450 \$			

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003

Bourses de carrière

Prix du Conseil

Ententes régionales de développement artistique

Bourses de carrière**Total : 120 000 \$**

Brossard, Nicole (littérature)
Montréal (Montréal)
30 000 \$

Lecavalier, Louise (danse)
Montréal (Montréal)
30 000 \$

Ronfard, Jean-Pierre
(théâtre)
Montréal (Montréal)
30 000 \$

**Bourse de carrière
Jean-Paul Riopelle**

Gagnon, Charles
(arts visuels)
Montréal (Montréal)
30 000 \$

**Prix à la création
artistique en région****Total : 38 000 \$**

Aird-Bélanger, Jocelyne
(arts visuels)
Val-David (Laurentides)
5 000 \$

Côté, Jean-Guy (théâtre)
Rouyn-Noranda
(Abitibi-Témiscamingue)
5 000 \$

Cozic (arts visuels)
Longueuil (Montérégie)
5 000 \$

Gauthier, Jacques
(littérature)
Gatineau (Outaouais)
5 000 \$

Landry, Diane (arts visuels)
Québec (Capitale-Nationale)
3 000 \$

Martineau, Danielle
(musique)
Sainte-Mélanie (Lanaudière)
5 000 \$

Saulnier, Paul-Émile
(arts visuels)
Rimouski (Bas -Saint -Laurent)
5 000 \$

St-Jacques, Luc
(arts visuels)
Sherbrooke (Estrie)
5 000 \$

Prix du Conseil**Total : 30 000 \$****Au récipiendaire du Prix
de la meilleure œuvre
d'art et d'expérimentation
décerné par les Rendez-
vous du cinéma québécois**

Labrecque, Jérôme
(arts médiatiques)
Montréal (Montréal)
5 000 \$

**Au récipiendaire du Prix
Opus du compositeur de
l'année décerné par le
Conseil québécois de la
musique**

Laporte, Jean-François
(musique)
Montréal (Montréal)
10 000 \$

**Au récipiendaire du
Masque du meilleur texte
original décerné par
l'Académie québécoise du
théâtre**

Messier, Jean-Frédéric
(théâtre)
Montréal (Montréal)
10 000 \$

**Prix de musique
contemporaine Québec /
Flandre**

Rizzuto, Matthew
(musique)
Montréal (Montréal)
5 000 \$

**Prix à la création
artistique en lien avec un
organisme municipal****Total : 3 500 \$**

Gaudet, Gérald (littérature)
Trois-Rivières (Mauricie)
2 500 \$

Varin, Claire (littérature)
Laval (Laval)
1 000 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003

Bourses de carrière

Prix du Conseil

Ententes régionales de développement artistique

Ententes régionales de développement artistique	Lépine, Sébastien (musique) Trois-Rivières 4 000 \$	Fonds dédié aux arts et aux lettres de l'Abitibi-Témiscamingue Total : 50 000 \$	Lévesque, Anne-Michèle (littérature) Val-d'Or 1 410 \$
Fonds dédié aux arts et aux lettres de la Mauricie Total : 50 000 \$	Mongrain, Serge (littérature) Trois-Rivières 3 250 \$	Belisle, François* (théâtre) Val-d'Or 3 313 \$	Lortie, Rachel (théâtre) Rouyn-Noranda 4 320 \$
Barbeau, Lise* (arts visuels) Trois-Rivières 2 100 \$	Pelletier, Annie (arts visuels) Trois-Rivières 2 925 \$	Bergeron, Johanne* (musique) Rouyn-Noranda 2 183 \$	Pellerin, Roger (arts visuels) Sainte-Hélène-de-Mancebourg 6 000 \$
Beaulieu, Lorraine* (arts visuels) Trois-Rivières 2 000 \$	Picard, Judith (métiers d'art) Trois-Rivières 2 532 \$	Blais, Suzanne* (musique) Rouyn-Noranda 2 184 \$	Perron, Nicole* (théâtre) Rouyn-Noranda 2 500 \$
Bonenfant, Réjean (littérature) Trois-Rivières 1 362 \$	Ross, Christiane (arts visuels) Trois-Rivières 5 000 \$	Blanchard, André (arts médiatiques) Rouyn-Noranda 7 500 \$	Saenz de la Calzada, Marta** (théâtre) Rouyn-Noranda 2 500 \$
Briant, Anne* (danse) Trois-Rivières-Ouest 2 452 \$	Roy, Dominique* (arts visuels) Trois-Rivières 2 000 \$	Boucher, Lyne (arts visuels) Amos 2 595 \$	Fonds du Bas-Saint-Laurent pour les arts et les lettres Total : 50 000 \$
Brindamour, Jacob (théâtre) Trois-Rivières 5 000 \$	St-Pierre, Carolane (arts médiatiques) Trois-Rivières 5 000 \$	Corneau, Pierre* (musique) Rouyn-Noranda 2 183 \$	Arsenault, Jason (arts médiatiques) Rimouski 4 250 \$
Carpentier, Danielle* (danse) Trois-Rivières 2 454 \$		Côté, Jean-Guy* (théâtre) Rouyn-Noranda 2 500 \$	Boucher, Étienne* (musique) Le Bic 1 250 \$
Crête, Jacques (arts multidisciplinaires) Trois-Rivières 5 000 \$		Garceau, Nicole* (théâtre) Val-d'Or 3 312 \$	Cayer, Louis-Philippe (musique) Rimouski 4 200 \$
Labrie, Pierre (littérature) Trois-Rivières 2 825 \$		Gravel, Ginette (arts visuels) Notre-Dame-du-Nord 7 500 \$	Dallaire-Cloutier, Estelle* (arts visuels) Matane 716 \$
Ladouceur, Régent* (arts visuels) Trois-Rivières 2 100 \$			

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

BOURSES ACCORDÉES EN 2002-2003

Bourses de carrière

Prix du Conseil

Ententes régionales de développement artistique

Fonds du Bas-Saint-Laurent pour les arts et les lettres (suite)	Henry, Yoland* (musique) Rimouski 1 250 \$	Quimper, Julie (musique) Rimouski 4 500 \$
Dompierre, Marie-Ève* (arts visuels) Matane 714 \$	Lamontagne, Christian* (arts visuels) Matane 714 \$	Roussel, Martin (musique) Sainte-Luce-Luceville 3 000 \$
Fortin, Anick (littérature) Rimouski 2 000 \$	Landry, Pierre (littérature) Saint-Alexandre-de-Kamouraska 4 800 \$	Savard-Massicotte, Catherine* (musique) Rimouski 750 \$
Foucher, Étienne* (arts visuels) Matane 714 \$	Lemoine, Jean-Paul* (musique) Rimouski 1 250 \$	Servant, Robin* (musique) Rimouski 1 250 \$
Génier-Carrier, Geneviève* (arts visuels) Matane 714 \$	Lévesque, Julie (arts visuels) Rimouski 5 000 \$	St-Pierre, Steeve (musique) Rimouski 5 000 \$
Gosselin, Mathieu* (musique) Rimouski 750 \$	Maltais, François* (arts visuels) Pohénégamook 5 000 \$	
Goudreau, Maryse* (arts visuels) Matane 714 \$	Michaud, Félix* (arts visuels) Matane 714 \$	
	Normand, Éric* (musique) Rimouski 750 \$	

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

ARTS DU CIRQUE

Projets de production

Total : 55 000 \$

Élément cirque

Montréal (Montréal)

25 000 \$

Les 7 Doigts de la main / L'Aubergine de la Macédoine du Québec

Montréal (Montréal)

30 000 \$

Fonctionnement

Total : 259 175 \$

Aubergine de la Macédoine du Québec (L')

Québec (Capitale-Nationale)

110 000 \$

Cirque Éloize (Le)

Montréal (Montréal)

149 175 \$

Circulation de spectacles au Québec

Total : 27 000 \$

Aubergine de la Macédoine du Québec (L')

Québec (Capitale-Nationale)

15 000 \$

Spectacle : *Nwalc*

Cirque Éloize (Le)

Montréal (Montréal)

12 000 \$

Spectacle : *Nomade*

Diffusion hors Québec des arts de la scène et de la littérature

Total : 26 000 \$

Aubergine de la Macédoine du Québec (L')

Québec (Capitale-Nationale)

15 000 \$ (Soutien à des projets ponctuels de tournée hors Québec)

Spectacle : *Nwalc*

Les 7 Doigts de la main

Montréal (Montréal)

9 000 \$ (Soutien à des projets ponctuels de développement de marchés)

Spectacle : *Les 7 Doigts de la main*

Cirque Éloize (Le)

Montréal (Montréal)

2 000 \$ (Soutien à des projets ponctuels de développement de marchés)

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

ARTS DU CIRQUE

Associations professionnelles d'artistes, regroupements nationaux et organismes de services

Total : 64 000 \$

En Piste

Montréal (Montréal)

45 000 \$

19 000 \$ (Subvention spéciale)

Programme d'acquisition d'équipements spécialisés

Total : 30 000 \$

Cirque Éloïze (Le)

Montréal (Montréal)

30 000 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

ARTS MULTIDISCIPLINAIRES

Projets de production

Total : 112 500 \$

Action Terroriste Socialement Acceptable

Montréal (Montréal)

20 000 \$

Alain Francoeur/Danse-Cité

Montréal (Montréal)

15 000 \$

Folie/Culture

Québec (Capitale-Nationale)

17 000 \$

Kondition Pluriel

Montréal (Montréal)

30 000 \$

Projet Snell Thouin Théâtre Physique

Montréal (Montréal)

30 500 \$

ARTS MULTIDISCIPLINAIRES

Fonctionnement

Total : 645 125 \$

Association de création et diffusion sonores et électroniques

Avatar (L')

Québec (Capitale-Nationale)

66 300 \$

Corps Indice productions artistiques (Le)

Montréal (Montréal)

77 350 \$

4D Art (Michel Lemieux, Victor Pilon)

Montréal (Montréal)

160 225 \$

Dulcinée Langfelder et cie

Montréal (Montréal)

88 400 \$

Productions Nathalie Derome (Les)

Montréal (Montréal)

58 000 \$

5 400 \$ (Subvention spéciale)

Productions Recto-Verso Québec (Les)

Québec (Capitale-Nationale)

99 450 \$

15 000 \$ (Subvention spéciale)

75 000 \$ (Subvention spéciale)

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

ARTS MULTIDISCIPLINAIRES

Diffusion hors Québec des arts de la scène et de la littérature

Total : 92 200 \$

Corps Indice productions artistiques (Le)

Montréal (Montréal)

18 000 \$ *

Spectacle : *La Démence des Anges*

4D Art (Michel Lemieux, Victor Pilon)

Montréal (Montréal)

2 400 \$ **

15 000 \$ *

Spectacle : *Anima*

Dulcinée Langfelder et cie

Montréal (Montréal)

1 000 \$ **

7 000 \$ *

Spectacle : *Victoria*

13 000 \$ *

Spectacle : *Victoria*

Kondition Pluriel

Montréal (Montréal)

5 000 \$ **

4 000 \$ **

5 000 \$ **

Spectacle : *Virtual Incarnation*

5 000 \$ *

Spectacle : *Schème II*

Productions Nathalie Derome (Les)

Montréal (Montréal)

1 800 \$ **

Projet Snell Thouin Théâtre Physique

Montréal (Montréal)

15 000 \$ *

Spectacle : *OS (version chinoise)*

* Soutien à des projets ponctuels de tournée hors Québec

** Soutien à des projets ponctuels de développement de marchés

ARTS MULTIDISCIPLINAIRES

Événements nationaux et internationaux

Total : 55 250 \$

Terres en vues, société pour la diffusion de la culture autochtone

Montréal (Montréal)

55 250 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

ARTS MULTIDISCIPLINAIRES

Aide aux diffuseurs spécialisés

Total : 126 021 \$

Productions Recto-Verso Québec (Les)

Québec (Capitale-Nationale)

36 021 \$ **

Théâtre La Chapelle

Montréal (Montréal)

90 000 \$ *

* Aide à l'accueil et à la programmation

** Aide aux manifestations consacrées à une discipline

ARTS MULTIDISCIPLINAIRES

Programme d'acquisition d'équipements spécialisés

Total : 78 000 \$

Association de création et diffusion sonores et électroniques

Avatar (L')

Québec (Capitale-Nationale)

20 000 \$

Dulcinée Langfelder et cie

Montréal (Montréal)

28 000 \$

Projet Snell Thouin Théâtre Physique

Montréal (Montréal)

10 000 \$

Théâtre La Chapelle

Montréal (Montréal)

20 000 \$

ARTS MULTIDISCIPLINAIRES

Autres

Total : 6 000 \$

Méduse

Québec (Capitale-Nationale)

6 000 \$ (Subvention spéciale)

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

ARTS VISUELS ET ARTS MÉDIATIQUES

Fonctionnement des centres d'artistes

Total : 4 159 090 \$

Arts visuels

Total : 3 272 882 \$

3e Impérial, Centre d'essai en arts visuels

Granby (Montérégie)

81 991 \$

Action Art Actuel

Saint-Jean-sur-Richelieu (Montérégie)

47 610 \$

Articule

Montréal (Montréal)

75 140 \$

Association Presse Papier

Trois-Rivières (Mauricie)

85 527 \$

Atelier Circulaire (L')

Montréal (Montréal)

86 190 \$

Atelier de l'Île

Val-David (Laurentides)

54 145 \$

Atelier d'estampe de la Sagamie

Alma (Saguenay-Lac-Saint-Jean)

73 704 \$

Atelier Silex

Trois-Rivières (Mauricie)

44 505 \$

Axe Néo 7

Gatineau (Outaouais)

104 091 \$

4 000 \$ (Subvention spéciale)

Boréal Multimédia

L'Annonciation (Laurentides)

52 377 \$

Centre d'art et de diffusion Clark

Montréal (Montréal)

60 775 \$

Centre d'artistes Vaste et Vague

Carleton-Saint-Omer (Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine)

69 615 \$

Centre des artistes en arts visuels de l'Abitibi-Témiscamingue

Rouyn-Noranda (Abitibi-Témiscamingue)

80 665 \$

Centre des arts actuels Skol

Montréal (Montréal)

87 516 \$

Centre des arts contemporains du Québec à Montréal

Montréal (Montréal)

30 000 \$

3 800 \$ (Subvention spéciale)

Centre d'exposition CIRCA

Montréal (Montréal)

57 902 \$

Centre d'exposition des Gouverneurs (CEG)

Sorel-Tracy (Montérégie)

31 000 \$

Centre national de sculpture de Saint-Jean-Port-Joli

Saint-Jean-Port-Joli (Chaudière-Appalaches)

81 991 \$

12 000 \$ (Accueil d'artistes en résidence)

Chambre Blanche (La)

Québec (Capitale-Nationale)

91 052 \$

2 000 \$ (Subvention spéciale)

Collectif Regart

Lévis (Chaudière-Appalaches)

33 203 \$

Conseil des arts textiles du Québec

Montréal (Montréal)

40 000 \$

Dare-Dare, Centre de diffusion d'art multidisciplinaire de Montréal

Montréal (Montréal)

55 250 \$

Dazibao, centre d'animation et d'exposition photo

Montréal (Montréal)

89 505 \$

Éditions Intervention (Les)

Québec (Capitale-Nationale)

77 350 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

ARTS VISUELS ET ARTS MÉDIATIQUES Fonctionnement des centres d'artistes

Engramme

Québec (Capitale-Nationale)
107 778 \$

Espace Virtuel

Saguenay (Saguenay-Lac-Saint-Jean)
78 455 \$

Galerie & Atelier La Centrale Électrique / Powerhouse Gallery & Studio

Montréal (Montréal)
88 400 \$

Galerie B-312

Montréal (Montréal)
52 377 \$

Galerie Séquence

Saguenay (Saguenay-Lac-Saint-Jean)
86 190 \$

Graff, centre de conception graphique

Montréal (Montréal)
57 902 \$

Groupement des arts visuels de Victoriaville (Le)

Victoriaville (Centre-du-Québec)
47 600 \$

Langage Plus

Alma (Saguenay-Lac-Saint-Jean)
63 135 \$

Lobe

Saguenay (Saguenay-Lac-Saint-Jean)
38 150 \$

Oboro Goboro

Montréal (Montréal)
109 616 \$
48 000 \$ (Subvention spéciale)

Observatoire 4 de Montréal

Montréal (Montréal)
40 000 \$

Occurrence, espace d'art et d'essai contemporains

Montréal (Montréal)
64 090 \$

Oeil de Poisson (L')

Québec (Capitale-Nationale)
141 440 \$

Optica - un centre au service de l'art contemporain

Montréal (Montréal)
75 140 \$

Praxis art actuel

Sainte-Thérèse (Laurentides)
33 120 \$

Quartier Éphémère, centre d'arts visuels

Montréal (Montréal)
35 000 \$
23 000 \$ (Subvention spéciale)

Regroupement de photographes f :

Matane (Bas-Saint-Laurent)
46 575 \$

Regroupement des artistes des Cantons de l'Est

Sherbrooke (Estrie)
83 317 \$

Société des arts visuels de Laval (La)

Laval (Laval)
68 952 \$

Vox, centre de diffusion de la photographie

Montréal (Montréal)
70 941 \$
24 000 \$ (Subvention spéciale)

VU, centre de diffusion et de production de la photographie

Québec (Capitale-Nationale)
176 800 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

ARTS VISUELS ET ARTS MÉDIATIQUES Fonctionnement des centres d'artistes

Arts médiatiques

Total : 886 208 \$

Agence Topo

Montréal (Montréal)

10 000 \$

Antitube

Québec (Capitale-Nationale)

43 316 \$

Bande vidéo et film de Québec (La)

Québec (Capitale-Nationale)

69 615 \$

Centre de création interdisciplinaire en art Champ Libre

Montréal (Montréal)

25 000 \$

Centre de production Daïmon

Gatineau (Outaouais)

84 201 \$

Coopérative de production cinématographique et audiovisuelle de Québec Spirafilm (La)

Québec (Capitale-Nationale)

65 195 \$

Coopérative de production vidéoscopique de Montréal

Montréal (Montréal)

36 465 \$

Films de l'Autre (Les)

Montréal (Montréal)

41 327 \$

Groupe intervention vidéo de Montréal

Montréal (Montréal)

33 150 \$

Main Film

Montréal (Montréal)

57 902 \$

Paraloil

Rimouski (Bas-Saint-Laurent)

10 000 \$

Productions Réalisations indépendantes de Montréal (P.R.I.M.)

Montréal (Montréal)

151 606 \$

S.A.T. Société des arts technologiques

Montréal (Montréal)

44 200 \$

Société de distribution Cinéma Libre

Montréal (Montréal)

25 000 \$

Studio XX

Montréal (Montréal)

43 150 \$

Vidéo Femmes

Québec (Capitale-Nationale)

43 316 \$

Vidéographe

Montréal (Montréal)

102 765 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

Promotion et diffusion des arts visuels, des arts médiatiques, des métiers d'art et de l'architecture Total : 880 355 \$

Arts visuels

Total : 619 425 \$

200m3 Architecture et Satellites

Montréal (Montréal)

7 800 \$ *

Amis des Jardins de Métis (Les)

Grand-Métis (Bas -Saint-Laurent)

15 000 \$ ***

10 000 \$ ****

Art Gallery of Bishop's University

Sherbrooke (Estrie)

10 000 \$ *

Association des illustrateurs et illustratrices du Québec

Montréal (Montréal)

12 000 \$ *

Atelier d'estampe de la Sagamie

Alma (Saguenay-Lac-Saint-Jean)

5 000 \$ *

Axe Néo 7

Gatineau (Outaouais)

20 000 \$ *

16 000 \$ ***

Bastien Gilbert

Montréal (Montréal)

13 000 \$ ***

Boîte Rouge vif (La)

Saguenay (Saguenay-Lac-Saint-Jean)

3 000 \$ **

Centre d'art et de diffusion Clark

Montréal (Montréal)

30 000 \$ ****

Centre d'art public

Montréal (Montréal)

20 000 \$ *

Centre d'artistes Vaste et Vague

Carleton-Saint-Omer (Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine)

2 000 \$ **

Centre d'exposition CIRCA

Montréal (Montréal)

17 800 \$ ****

Chambre Blanche (La)

Québec (Capitale-Nationale)

13 000 \$ ***

10 000 \$ ****

Collectif de centres d'artistes de la Capitale-Nationale / Les Éditions Intervention

Québec (Capitale-Nationale)

20 000 \$ *

Dare-Dare, Centre de diffusion d'art multidisciplinaire de Montréal

Montréal (Montréal)

18 000 \$ ***

7 000 \$ *

Folie/Culture

Québec (Capitale-Nationale)

30 600 \$ *

Fondation Derouin

Val-David (Laurentides)

15 000 \$ *

Galerie & Atelier La Centrale Électrique / Powerhouse Gallery & Studio

Montréal (Montréal)

13 000 \$ ***

12 000 \$ *

Galerie B-312

Montréal (Montréal)

8 000 \$ ***

Galerie de l'UQAM

Montréal (Montréal)

10 000 \$ ***

8 000 \$ *

800 \$ **

Galerie Séquence

Saguenay (Saguenay-Lac-Saint-Jean)

12 000 \$ *

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

Promotion et diffusion des arts visuels, des arts médiatiques, des métiers d'art et de l'architecture

Groupe d'animation de l'Îlot Fleurie

Québec (Capitale-Nationale)

20 000 \$ *

Jocelyn Fiset

Mont-Saint-Hilaire (Montérégie)

20 000 \$ *

Josée St-Louis

Montréal (Montréal)

2 250 \$ **

Langage Plus

Alma (Saguenay-Lac-Saint-Jean)

6 600 \$ ****

800 \$ **

Lisanne Nadeau

Stoneham-et-Tewkesbury (Capitale-Nationale)

2 320 \$ **

Medium : Marge

Saguenay (Saguenay-Lac-Saint-Jean)

10 000 \$ *

Musée d'art urbain

Montréal (Montréal)

10 000 \$ ***

Nicole Gingras

Montréal (Montréal)

10 000 \$ ***

Oboro Goboro

Montréal (Montréal)

14 000 \$ ***

Occurrence, espace d'art et d'essai contemporains

Montréal (Montréal)

15 000 \$ ***

Œil de Poisson (L')

Québec (Capitale-Nationale)

10 000 \$ *

7 600 \$ ****

Œuvre de l'Autre (L')

Saguenay (Saguenay-Lac-Saint-Jean)

7 000 \$ *

Patrice Loubier

Montréal (Montréal)

20 000 \$ *

Praxis art actuel

Sainte-Thérèse (Laurentides)

18 000 \$ *

Quartier Éphémère, centre d'arts visuels

Montréal (Montréal)

15 000 \$ *

1 000 \$ **

Regroupement des centres d'artistes autogérés du Québec

Montréal (Montréal)

5 000 \$ **

Sylvain Bouthillette

Montréal (Montréal)

3 000 \$ ***

Vox, centre de diffusion de la photographie

Montréal (Montréal)

20 000 \$ ****

5 000 \$ *

2 855 \$ **

VU, centre de diffusion et de production de la photographie

Québec (Capitale-Nationale)

20 000 \$ *

15 000 \$ ***

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

Promotion et diffusion des arts visuels, des arts médiatiques, des métiers d'art et de l'architecture

Arts médiatiques

Total : 244 930 \$

Antitube

Québec (Capitale-Nationale)

12 000 \$ *

Association de création et diffusion sonores et électroniques

Avatar (L')

Québec (Capitale-Nationale)

9 000 \$ ***

Centre de création interdisciplinaire en art Champ Libre

Montréal (Montréal)

30 000 \$ *

4 100 \$ **

Culture Joko

Montréal (Montréal)

12 500 \$ ****

Éric Mattson

Montréal (Montréal)

10 000 \$ *

8 000 \$ ****

4 680 \$ **

Groupe intervention vidéo de Montréal

Montréal (Montréal)

13 000 \$ ***

Groupe Molior (Le)

Montréal (Montréal)

6 000 \$ ****

1 650 \$ **

Kino 00

Montréal (Montréal)

15 000 \$ ****

Louis-Philippe Demers & Bill Vorn

Montréal (Montréal)

20 000 \$ ****

MobileGaze

Montréal (Montréal)

900 \$ **

Mutek

Montréal (Montréal)

15 000 \$ *

Paraloeil

Rimouski (Bas -Saint-Laurent)

6 000 \$ *

Perte de signal

Montréal (Montréal)

6 000 \$ ****

5 000 \$ ***

Productions Réalisations indépendantes de Montréal (P.R.I.M.)

Montréal (Montréal)

2 500 \$ **

Société de distribution Cinéma Libre

Montréal (Montréal)

16 000 \$ *

14 000 \$ ***

Studio XX

Montréal (Montréal)

20 000 \$ *

6 000 \$ ***

Vidéo Femmes

Québec (Capitale-Nationale)

6 000 \$ *

Virginie Pringuet

Montréal (Montréal)

1 600 \$ **

Métiers d'art

Total : 16 000 \$

Yves Louis-Seize

Montréal (Montréal)

16 000 \$ ****

* Aide aux manifestations artistiques

** Aide à la prospection

*** Aide à la publication

**** Aide à la circulation d'œuvres

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

ARTS VISUELS ET ARTS MÉDIATIQUES Événements nationaux et internationaux Total : 479 613 \$

Arts visuels

Total : 479 613 \$

Amis des Jardins de Métis (Les)

Grand-Métis (Bas -Saint-Laurent)

25 000 \$

Biennale internationale d'estampe contemporaine de Trois-Rivières

Trois -Rivières (Mauricie)

24 000 \$

Biennale nationale de sculpture contemporaine

Trois -Rivières (Mauricie)

52 875 \$

6 500 \$ (Subvention spéciale)

Centre international d'art contemporain de Montréal

Montréal (Montréal)

160 225 \$

Corporation du Centre d'art de Baie-St-Paul (La)

Baie-Saint-Paul (Capitale-Nationale)

66 563 \$

Éditions Intervention (Les)

Québec (Capitale-Nationale)

20 000 \$

Manifestation internationale d'art de Québec

Québec (Capitale-Nationale)

25 000 \$

Vox, centre de diffusion de la photographie

Montréal (Montréal)

99 450 \$

ARTS VISUELS ET ARTS MÉDIATIQUES

Associations professionnelles d'artistes, regroupements nationaux et organismes de services

Total : 516 910 \$

Arts visuels

Total : 452 760 \$

Centre d'information Arttexte

Montréal (Montréal)

104 975 \$

Conseil québécois de l'estampe

Montréal (Montréal)

65 275 \$

Regroupement des artistes en arts visuels du Québec, R.A.A.V.

Montréal (Montréal)

131 125 \$

59 000 \$ (Aide pour des projets spéciaux)

Regroupement des centres d'artistes autogérés du Québec

Montréal (Montréal)

92 385 \$

Arts médiatiques

Total : 64 150 \$

Conseil québécois des arts médiatiques

Montréal (Montréal)

45 150 \$

19 000 \$ (Aide pour des projets spéciaux)

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

ARTS VISUELS ET ARTS MÉDIATIQUES

Édition et promotion de périodiques culturels

Total : 563 865 \$

Arts visuels

Total : 427 025 \$

Centre de Diffusion 3D

Montréal (Montréal)

44 200 \$ *

7 500 \$ **

Éditions Intervention (Les)

Québec (Capitale-Nationale)

59 670 \$ *

8 500 \$ **

Esse, un groupe de + en art

Montréal (Montréal)

25 000 \$ *

8 400 \$ **

Parachute, revue d'art contemporain

Montréal (Montréal)

82 875 \$ *

5 000 \$ **

Productions Ciel Variable

Montréal (Montréal)

44 200 \$ *

7 500 \$ **

Revue d'art contemporain ETC

Montréal (Montréal)

61 880 \$ *

Vie des Arts (La)

Montréal (Montréal)

66 300 \$ *

6 000 \$ **

Arts médiatiques

Total : 136 840 \$

24 Images

Montréal (Montréal)

60 775 \$ *

8 500 \$ **

Association des cinémas parallèles du Québec

Montréal (Montréal)

27 625 \$ *

Revue Séquences (La)

Québec (Capitale-Nationale)

30 940 \$ *

9 000 \$ **

* Édition

** Promotion et mise en marché

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

ARTS VISUELS ET ARTS MÉDIATIQUES

Programme d'acquisition d'équipements spécialisés

Total : 614 000 \$

Arts visuels

Total : 474 200 \$

3e Impérial, Centre d'essai en arts visuels

Granby (Montérégie)

20 000 \$

Association Presse Papier

Trois-Rivières (Mauricie)

10 000 \$

Atelier Circulaire (L')

Montréal (Montréal)

20 000 \$

Atelier de l'Île

Val-David (Laurentides)

16 000 \$

Atelier d'estampe de la Sagamie

Alma (Saguenay-Lac-Saint-Jean)

25 000 \$

Centre d'art et de diffusion Clark

Montréal (Montréal)

50 000 \$

Centre d'artistes Vaste et Vague

Carleton-Saint-Omer (Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine)

11 000 \$

Centre des artistes en arts visuels de l'Abitibi-Témiscamingue

Rouyn-Noranda (Abitibi-Témiscamingue)

10 000 \$

Centre des arts actuels Skol

Montréal (Montréal)

6 000 \$

Centre d'exposition CIRCA

Montréal (Montréal)

18 000 \$

Centre d'exposition des Gouverneurs (CEG)

Sorel-Tracy (Montérégie)

9 000 \$

Centre d'information Artexte

Montréal (Montréal)

19 270 \$

Centre international d'art contemporain de Montréal

Montréal (Montréal)

10 000 \$

Chambre Blanche (La)

Québec (Capitale-Nationale)

20 000 \$

Conseil des arts textiles du Québec

Montréal (Montréal)

15 500 \$

Dare-Dare, Centre de diffusion d'art multidisciplinaire de Montréal

Montréal (Montréal)

4 000 \$

Dazibao, centre d'animation et d'exposition photo

Montréal (Montréal)

9 000 \$

Éditions Intervention (Les)

Québec (Capitale-Nationale)

20 000 \$

Esse, un groupe de + en art

Montréal (Montréal)

15 000 \$

Galerie & Atelier La Centrale Électrique / Powerhouse Gallery & Studio

Montréal (Montréal)

14 000 \$

Galerie B-312

Montréal (Montréal)

16 000 \$

Galerie Séquence

Saguenay (Saguenay-Lac-Saint-Jean)

24 000 \$

Graff, centre de conception graphique

Montréal (Montréal)

19 500 \$

Groupe des arts visuels de Victoriaville (Le)

Victoriaville (Centre-du-Québec)

4 000 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

ARTS VISUELS ET ARTS MÉDIATIQUES

Programme d'acquisition d'équipements spécialisés

Lobe

Saguenay (Saguenay-Lac-Saint-Jean)
8 000 \$

Observatoire 4 de Montréal

Montréal (Montréal)
6 000 \$

Occurrence, espace d'art et d'essai contemporains

Montréal (Montréal)
2 500 \$

Optica - un centre au service de l'art contemporain

Montréal (Montréal)
9 000 \$

Regroupement des artistes des Cantons de l'Est

Sherbrooke (Estrie)
6 000 \$

Regroupement des artistes en arts visuels du Québec, R.A.A.V.

Montréal (Montréal)
17 430 \$

Regroupement des centres d'artistes autogérés du Québec

Montréal (Montréal)
5 000 \$

Revue d'art contemporain ETC

Montréal (Montréal)
15 000 \$

VU, centre de diffusion et de production de la photographie

Québec (Capitale-Nationale)
20 000 \$

Arts médiatiques

Total : 139 800 \$

Antitube

Québec (Capitale-Nationale)
20 000 \$

Conseil québécois des arts médiatiques

Montréal (Montréal)
15 900 \$

Coopérative de production cinématographique et audiovisuelle de Québec Spirafilm (La)

Québec (Capitale-Nationale)
10 000 \$

Films de l'Autre (Les)

Montréal (Montréal)
10 000 \$

Groupe intervention vidéo de Montréal

Montréal (Montréal)
20 000 \$

Main Film

Montréal (Montréal)
20 000 \$

Paraloeil

Le Bic (Bas-Saint-Laurent)
20 000 \$

Société de distribution Cinéma Libre

Montréal (Montréal)
11 500 \$

Studio XX

Montréal (Montréal)
12 400 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

DANSE

Projets de production

Total : 562 428 \$

Ateliers de danse moderne de Montréal (Les)

Montréal (Montréal)

12 000 \$ (Accueil d'artistes en résidence)

Ballet Flamenco Arte de España

Montréal (Montréal)

15 000 \$

Bouge de là

Montréal (Montréal)

37 128 \$

5 000 \$ (Résidence chorégraphique)

Coleman & Lemieux

Montréal (Montréal)

20 000 \$

Compagnie de danse ethnique Migrations

Québec (Capitale-Nationale)

30 000 \$

Compagnie de danse L'Astragale

Trois-Rivières (Mauricie)

45 000 \$

12 500 \$ (Résidence chorégraphique)

Corporation Lucie Grégoire Danse

Montréal (Montréal)

25 000 \$

3 500 \$ (Résidence chorégraphique)

Corpus Rhésus Danse

Trois-Rivières (Mauricie)

30 000 \$

Création Caféine

Montréal (Montréal)

15 000 \$

Daniel Léveillé Nouvelle Danse

Montréal (Montréal)

10 000 \$

Danse Carpe Diem

Montréal (Montréal)

15 000 \$

Fils d'Adrien danse (Le)

Québec (Capitale-Nationale)

42 500 \$

Manon fait de la danse

Montréal (Montréal)

20 000 \$

10 000 \$ (Résidence chorégraphique)

Métaspora Danse

Montréal (Montréal)

15 000 \$

10 000 \$ (Résidence chorégraphique)

Montréal Danse

Montréal (Montréal)

50 000 \$

6 000 \$ (Résidence chorégraphique)

Par b. l. eux

Montréal (Montréal)

43 000 \$

13 800 \$ (Résidence chorégraphique)

Système D/Dominique Porte

Montréal (Montréal)

15 000 \$

Van Grimde Corps Secrets

Montréal (Montréal)

35 000 \$

12 000 \$ (Résidence chorégraphique)

Zeugma, collectif de folklore urbain

Montréal (Montréal)

15 000 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

DANSE

Fonctionnement

Total : 4 384 272 \$

Ballets Jazz de Montréal (Les)

Montréal (Montréal)
364 650 \$
11 000 \$ (Résidence chorégraphique)

Carré des Lombes (Le)

Montréal (Montréal)
99 450 \$

Cercle d'expression artistique Nyata Nyata

Montréal (Montréal)
50 000 \$

Compagnie Flak

Montréal (Montréal)
82 875 \$
17 000 \$ (Résidence chorégraphique)
12 000 \$ (Subvention spéciale)

Compagnie Marie Chouinard (La)

Montréal (Montréal)
348 075 \$

Création Danse Lynda Gaudreau

Montréal (Montréal)
88 400 \$

Danse-Cité

Montréal (Montréal)
116 025 \$

Ensemble folklorique Mackinaw

Drummondville (Centre-du-Québec)
43 000 \$

Fondation de danse Margie Gillis

Montréal (Montréal)
88 400 \$

Fondation Jean-Pierre Perreault

Montréal (Montréal)
267 102 \$
8 000 \$ (Accueil d'artistes en résidence)
3 500 \$ (Subvention spéciale)

Fortier Danse-Création

Montréal (Montréal)
82 875 \$

Grands Ballets Canadiens de Montréal (Les)

Montréal (Montréal)
1 025 000 \$

Jocelyne Montpetit Danse

Montréal (Montréal)
53 250 \$

Lock-Danseurs

Montréal (Montréal)
609 875 \$

Louise Bédard Danse

Montréal (Montréal)
71 195 \$

O Vertigo Danse

Montréal (Montréal)
414 375 \$

PPS Danse

Montréal (Montréal)
99 450 \$

Productions Cas public

Montréal (Montréal)
71 825 \$
18 000 \$ (Résidence chorégraphique)

Sinha Danse

Montréal (Montréal)
55 250 \$

Sortilèges danses du monde (Les)

Montréal (Montréal)
95 850 \$

Sursaut compagnie de danse

Sherbrooke (Estrie)
104 975 \$

Sylvain Émard Danse

Montréal (Montréal)
82 875 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

DANSE

Circulation de spectacles au Québec

Total : 162 863 \$

Ballets Jazz de Montréal (Les)

Montréal (Montréal)

8 000 \$

Spectacle : *Lumière Espace Temps II*

Bouge de là

Montréal (Montréal)

4 200 \$

Spectacle : *La Tribu Hurluberlu*

1 325 \$ (Participation à la Bourse Rideau 2003)

Carré des Lombes (Le)

Montréal (Montréal)

10 000 \$

Spectacle : *Bataille*

Coleman & Lemieux

Montréal (Montréal)

1 380 \$ (Participation à la Bourse Rideau 2003)

Compagnie de danse L'Astragale

Trois-Rivières (Mauricie)

5 500 \$

Spectacle : *Je danse...*

Compagnie Flak

Montréal (Montréal)

758 \$ (Participation à la Bourse Rideau 2003)

Compagnie Marie Chouinard (La)

Montréal (Montréal)

6 500 \$

Spectacle : *Les 24 Préludes de Chopin / Le Cri du Monde*

Festival international de danse Encore (Le)

Trois-Rivières (Mauricie)

9 000 \$

Spectacle : *ENCORE, danses en tournée – 2002*

Fils d'Adrien danse (Le)

Québec (Capitale-Nationale)

1 500 \$

Spectacle : *Les Cousins*

Lock-Danseurs

Montréal (Montréal)

50 000 \$

Spectacle : Nouvelle création

Montréal Danse

Montréal (Montréal)

6 600 \$

Spectacle : *Big Bang / De Julia à Émile, 1949*

O Vertigo Danse

Montréal (Montréal)

8 000 \$

Spectacle : *Luna*

PPS Danse

Montréal (Montréal)

4 500 \$

Spectacle : *Strata, mémoires d'un amoureux*

Productions Cas public

Montréal (Montréal)

17 000 \$

Spectacle : *Église de la chute / Morta*

6 500 \$

Spectacle : *Nous n'irons plus au bois*

2 230 \$ (Participation à la Bourse Rideau 2003)

Sursaut compagnie de danse

Sherbrooke (Estrie)

3 000 \$

Spectacle : *Les Excentriques*

15 000 \$

Spectacle : *Portrait de famille et de ses invités*

Zeugma, collectif de folklore urbain

Montréal (Montréal)

1 870 \$ (Participation à la Bourse Rideau 2003)

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

DANSE

Diffusion hors Québec des arts de la scène et de la littérature

Total : 542 070 \$

Ah Ha productions

Montréal (Montréal)

4 900 \$ **

Spectacle : *Sens Cible / Instinct*

Ballets Jazz de Montréal (Les)

Montréal (Montréal)

40 000 \$ *

Spectacle : *Lumière espace temps II / Light-Time-Open Space II*

Carré des Lombes (Le)

Montréal (Montréal)

20 000 \$ *

Spectacle : *Concerto grosso pour corps et surface métallique*

Cercle d'expression artistique Nyata Nyata

Montréal (Montréal)

6 000 \$ *

Spectacle : *Nsamu*

Compagnie Flak

Montréal (Montréal)

20 000 \$ *

Spectacle : *Perfume de Gardenias*

Compagnie Marie Chouinard (La)

Montréal (Montréal)

2 400 \$ ***

100 000 \$ ***

Spectacle : *Les 24 Préludes de Chopin / Le Cri du monde / Des feux dans la nuit / Étude no 1*

Création Danse Lynda Gaudreau

Montréal (Montréal)

4 000 \$ *

Spectacle : *Encyclopædia – Document 3*

5 000 \$ *

Spectacle : *Still Life No 1 / Encyclopædia – Document 2*

9 000 \$ *

Spectacle : *Still Life No 1 / Encyclopædia – Document 2*

Encyclopædia – Document 3

Daniel Léveillé Nouvelle Danse

Montréal (Montréal)

4 800 \$ **

Spectacle : *Rencontres chorégraphiques*

15 000 \$ *

Spectacle : *Amour, acide et noix*

Fils d'Adrien danse (Le)

Québec (Capitale-Nationale)

4 000 \$ **

Spectacle : *Les Cousins*

Fondation Jean-Pierre Perreault

Montréal (Montréal)

11 000 \$ *

Spectacle : *Les Petites Sociétés*

Fortier Danse-Création

Montréal (Montréal)

3 780 \$ **

22 000 \$ *

Spectacle : *Tensions*

Jocelyne Montpetit Danse

Montréal (Montréal)

10 000 \$ *

Spectacle : *Tournée au Mexique 2003*

Lock-Danseurs

Montréal (Montréal)

2 400 \$ **

130 000 \$ ***

Spectacle : *Nouvelle création*

Louise Bédard Danse

Montréal (Montréal)

17 000 \$ *

Spectacle : *Elles*

Manon fait de la danse

Montréal (Montréal)

7 000 \$ *

Spectacle : *24 X Caprices*

O Vertigo Danse

Montréal (Montréal)

40 000 \$ *

Spectacle : *Luna*

Par b. l. eux

Montréal (Montréal)

5 000 \$ **

10 000 \$ *

Spectacle : *100 rencontres / Confort et Complaisance*

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

DANSE

Diffusion hors Québec des arts de la scène et de la littérature

Productions Cas public

Montréal (Montréal)

3 980 \$ **

20 000 \$ *

Spectacle : *Nous n'irons plus au bois / Courage mon amour*

Sursaut compagnie de danse

Sherbrooke (Estrie)

760 \$ **

Sylvain Émard Danse

Montréal (Montréal)

14 000 \$ *

Spectacle : *Scènes d'intérieur*

10 050 \$ *

Spectacle : *Te souvient-il ?*

* Soutien à des projets ponctuels de tournée hors Québec

** Soutien à des projets de développement de marchés

*** Soutien au développement hors Québec des organismes

DANSE

Événements nationaux et internationaux

Total : 318 200 \$

Festival de nouvelle danse

Montréal (Montréal)

298 200 \$

Festival des arts de Saint-Sauveur

Saint-Sauveur-des-Monts (Laurentides)

20 000 \$

DANSE

Aide aux diffuseurs spécialisés

Total : 962 905 \$

Agora de la danse

Montréal (Montréal)

431 500 \$ *

Danse sur les routes du Québec (La)

Montréal (Montréal)

100 000 \$ **

Groupe Danse Partout (Le)

(La Rotonde, Centre chorégraphique contemporain de Québec)

Québec (Capitale-Nationale)

133 000 \$ *

Productions Loma (Les)

Montréal (Montréal)

65 250 \$ *

Studio 303

Montréal (Montréal)

16 575 \$ *

Tangente

Montréal (Montréal)

216 580 \$ *

* Aide à l'accueil et à la programmation

** Aide à des projets structurants en diffusion spécialisée

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

DANSE

Accueil de spectacles étrangers au Québec

Total : 204 000 \$

Agora de la danse

Montréal (Montréal)

70 000 \$

Spectacles : *Bobo in Paradise / Blind / Fix / Bruxelles / Foi*
Hush Hush Hush, Alexander Baervoets, Akram Khan,
Compagnie Dame de Pic et Les Ballets C de la B (Belgique)

Groupe Danse Partout (Le)

(La Rotonde, Centre chorégraphique contemporain de Québec)

Québec (Capitale-Nationale)

28 000 \$

Spectacle : *Puzzle Danse*

20 000 \$

Spectacle : *Volio*

Lola Dance (Canada)

Jocelyne Montpetit Danse

Montréal (Montréal)

11 000 \$

Spectacle : Spectacle d'improvisation
Min Tanaka (Japon)

Productions Loma (Les)

Montréal (Montréal)

75 000 \$

Spectacles : *O Corpo & 21 / Dead and Alive – Body on the Borderline*
I Want you to Hold you / El Mesias

Grupo Corpo (Brésil), Kim Itoh + The Glorious Futur (Japon) et

Ballet Contemporaneo del Teatro San Martin (Argentine)

DANSE

Associations professionnelles d'artistes, regroupements nationaux et organismes de services

Total : 342 800 \$

Circuit-Est

Montréal (Montréal)

27 625 \$

Diagramme gestion culturelle

Montréal (Montréal)

66 300 \$

18 500 \$ (Subvention spéciale)

Regroupement québécois de la danse

Montréal (Montréal)

211 375 \$

19 000 \$ (Aide pour des projets spéciaux)

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

DANSE

Programme d'acquisition d'équipements spécialisés

Total : 219 500 \$

Bouge de là

Montréal (Montréal)

8 000 \$

Circuit-Est

Montréal (Montréal)

6 500 \$

Compagnie de danse L'Astragale

Trois-Rivières (Mauricie)

10 000 \$

Compagnie Flak

Montréal (Montréal)

7 000 \$

Compagnie Marie Chouinard (La)

Montréal (Montréal)

20 000 \$

Création Danse Lynda Gaudreau

Montréal (Montréal)

5 000 \$

Danse-Cité

Montréal (Montréal)

25 000 \$

Danse sur les routes du Québec (La)

Montréal (Montréal)

3 000 \$

Fortier Danse-Création

Montréal (Montréal)

5 000 \$

Grands Ballets Canadiens de Montréal (Les)

Montréal (Montréal)

10 000 \$

Jocelyne Montpetit Danse

Montréal (Montréal)

5 000 \$

PPS Danse

Montréal (Montréal)

10 000 \$

Productions Loma (Les)

Montréal (Montréal)

15 000 \$

Regroupement québécois de la danse

Montréal (Montréal)

17 000 \$

Studio 303

Montréal (Montréal)

24 000 \$

Sursaut compagnie de danse

Sherbrooke (Estrie)

9 000 \$

Sylvain Émard Danse

Montréal (Montréal)

5 000 \$

Tangente

Montréal (Montréal)

35 000 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

LITTÉRATURE

Édition et promotion de périodiques culturels

Total : 576 374 \$

Association Lurelu

Montréal (Montréal)

44 200 \$ *

5 500 \$ **

Collectif Liberté

Montréal (Montréal)

22 100 \$ *

7 600 \$ **

Écrits de l'Académie des lettres du Québec (Les)

Montréal (Montréal)

22 100 \$ *

Éditions Gaz Moutarde (Les)

Montréal (Montréal)

16 000 \$ *

Éditions Arcade

Montréal (Montréal)

18 785 \$ *

Éditions XYZ, la revue de la nouvelle

Montréal (Montréal)

27 625 \$ *

Éditions XYZ, Lettres québécoises

Montréal (Montréal)

75 693 \$ *

Groupe de création Estuaire (Le)

Montréal (Montréal)

30 388 \$ *

Inconvénient (L')

Montréal (Montréal)

15 000 \$ *

Nuit blanche, le bulletin de l'actualité littéraire

Québec (Capitale-Nationale)

62 618 \$ *

7 500 \$ **

Publications bénévoles des littératures de l'imaginaire du Québec (Les)

Québec (Capitale-Nationale)

16 575 \$ *

Revue Moebius (La)

Montréal (Montréal)

20 995 \$ *

Revue Possibles

Montréal (Montréal)

16 500 \$ *

Sabord, revue culturelle (Le)

Trois-Rivières (Mauricie)

59 670 \$ *

5 600 \$ **

Société des publications Matrix

Montréal (Montréal)

33 150 \$ *

Spirale Magazine culturel

Montréal (Montréal)

60 775 \$ *

8 000 \$ **

* Édition

** Promotion et mise en marché

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

LITTÉRATURE

Promotion et diffusion de la création littéraire québécoise

Total : 146 779 \$

Antichambres du livre (Les) / Association professionnelle des écrivains de la Sagamie – Côte-Nord

Baie-Comeau (Côte-Nord)

8 000 \$ *

Association des auteurs de la Montérégie

Longueuil (Montérégie)

10 000 \$ *

Association des auteurs de l'Outaouais québécois (L')

Gatineau (Outaouais)

10 000 \$ *

Association des auteurs des Cantons de l'Est (A.A.C.E.) (L')

Sherbrooke (Estrie)

9 000 \$ *

Association des auteurs des Laurentides

Piedmont (Laurentides)

8 000 \$ *

Association des écrivaines et écrivains québécois pour la jeunesse (AEQJ)

Deux-Montagnes (Laurentides)

7 000 \$ *

7 000 \$ **

Association professionnelle des écrivains de la Sagamie – Côte-Nord

Saguenay (Saguenay-Lac-Saint-Jean)

13 779 \$ *

Collectif d'écrivains de Lanaudière / Union des écrivaines et écrivains québécois

Joliette (Lanaudière)

10 000 \$ *

8 000 \$ **

Collectif d'écrivains Phrase et Mots (Le) / Union des écrivaines et écrivains québécois

Sept-Îles (Côte-Nord)

6 000 \$ *

Diffusions Encore Cadre

Québec (Capitale-Nationale)

8 000 \$ **

Filles électriques (Les)

Montréal (Montréal)

2 000 \$ *

Filles électriques (Les) / Les Productions du Diable Vert

Montréal (Montréal)

8 000 \$ **

Maison de la poésie

Montréal (Montréal)

7 000 \$ **

Société des amis de Jacques Ferron / Union des écrivaines et écrivains québécois

Montréal (Montréal)

10 000 \$ *

Société des écrivains de la Mauricie

Trois-Rivières (Mauricie)

10 000 \$ *

Société du fantastique et de science-fiction Boréal

Abercorn (Montérégie)

5 000 \$ *

* Activités d'animation et de promotion littéraires

** Tournées d'activités d'animation ou de promotion littéraire au Québec

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

LITTÉRATURE

Diffusion hors Québec des arts de la scène et de la littérature

Total : 17 000 \$

Poètes de l'Amérique française (Les)

Québec (Capitale-Nationale)

8 000 \$ *

Spectacle : *Printemps des poètes*

Productions du Diable Vert (Les)

Montréal (Montréal)

9 000 \$ *

Spectacle : *Cabaret québécois en France*

* Soutien à des projets ponctuels de tournée hors Québec

LITTÉRATURE

Événements nationaux et internationaux

Total : 215 360 \$

Festival interculturel du conte de Montréal

Montréal (Montréal)

27 625 \$

Fondation Métropolis Bleu

Montréal (Montréal)

16 050 \$

Fondation Les Forges

Trois-Rivières (Mauricie)

123 760 \$

Union des écrivaines et écrivains québécois

Montréal (Montréal)

47 925 \$

LITTÉRATURE

Aide aux diffuseurs spécialisés

Total : 77 100 \$

Compagnons de la mise en valeur du patrimoine vivant de Trois-Pistoles (Les)

Trois-Pistoles (Bas-Saint-Laurent)

10 000 \$ **

Productions du Diable Vert (Les)

Montréal (Montréal)

10 000 \$ *

Diffusions Encore Cadre

Québec (Capitale-Nationale)

7 500 \$ *

Productions littORALE

Sherbrooke (Estrie)

10 000 \$ **

Festival de Trois

Laval (Laval)

22 100 \$ **

Productions si on rêvait encore

Montréal (Montréal)

7 500 \$ **

Poètes de l'Amérique française (Les)

Québec (Capitale-Nationale)

10 000 \$ *

* Aide à l'accueil et à la programmation

** Aide aux manifestations consacrées à une discipline

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

LITTÉRATURE

Associations professionnelles d'artistes, regroupements nationaux et organismes de services

Total : 379 725 \$

Académie des lettres du Québec

Montréal (Montréal)

59 100 \$

Fédération des écrivaines et écrivains du Québec

(Quebec Writer's Federation)

Montréal (Montréal)

34 255 \$

Société de développement des périodiques culturels québécois (SODEP)

Montréal (Montréal)

76 245 \$

50 000 \$ (Aide pour des projets spéciaux)

Union des écrivaines et écrivains québécois

Montréal (Montréal)

131 125 \$

29 000 \$ (Aide pour des projets spéciaux)

LITTÉRATURE

Programme d'acquisition d'équipements spécialisés

Total : 55 525 \$

Académie des lettres du Québec

Montréal (Montréal)

5 000 \$

Association des auteurs de la Montérégie

Longueuil (Montérégie)

5 000 \$

Association des auteurs des Laurentides

Piedmont (Laurentides)

4 800 \$

Association Lurelu

Montréal (Montréal)

6 825 \$

Festival interculturel du conte de Montréal

Montréal (Montréal)

7 500 \$

Nuit blanche, le bulletin de l'actualité littéraire

Québec (Capitale-Nationale)

5 000 \$

Sabord, revue culturelle (Le)

Trois-Rivières (Mauricie)

14 000 \$

Société de développement des périodiques culturels québécois (SODEP)

Montréal (Montréal)

7 400 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

LITTÉRATURE

Édition et promotion de périodiques culturels

Total : 576 374 \$

Association Lurelu

Montréal (Montréal)

44 200 \$ *

5 500 \$ **

Collectif Liberté

Montréal (Montréal)

22 100 \$ *

7 600 \$ **

Écrits de l'Académie des lettres du Québec (Les)

Montréal (Montréal)

22 100 \$ *

Éditions Gaz Moutarde (Les)

Montréal (Montréal)

16 000 \$ *

Éditions Arcade

Montréal (Montréal)

18 785 \$ *

Éditions XYZ, la revue de la nouvelle

Montréal (Montréal)

27 625 \$ *

Éditions XYZ, Lettres québécoises

Montréal (Montréal)

75 693 \$ *

Groupe de création Estuaire (Le)

Montréal (Montréal)

30 388 \$ *

Inconvénient (L')

Montréal (Montréal)

15 000 \$ *

Nuit blanche, le bulletin de l'actualité littéraire

Québec (Capitale-Nationale)

62 618 \$ *

7 500 \$ **

Publications bénévoles des littératures de l'imaginaire du Québec (Les)

Québec (Capitale-Nationale)

16 575 \$ *

Revue Moebius (La)

Montréal (Montréal)

20 995 \$ *

Revue Possibles

Montréal (Montréal)

16 500 \$ *

Sabard, revue culturelle (Le)

Trois-Rivières (Mauricie)

59 670 \$ *

5 600 \$ **

Société des publications Matrix

Montréal (Montréal)

33 150 \$ *

Spirale Magazine culturel

Montréal (Montréal)

60 775 \$ *

8 000 \$ **

* Édition

** Promotion et mise en marché

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

LITTÉRATURE

Promotion et diffusion de la création littéraire québécoise

Total : 146 779 \$

Antichambres du livre (Les) / Association professionnelle des écrivains de la Sagamie – Côte-Nord

Baie-Comeau (Côte-Nord)
8 000 \$ *

Association des auteurs de la Montérégie

Longueuil (Montérégie)
10 000 \$ *

Association des auteurs de l'Outaouais québécois (L')

Gatineau (Outaouais)
10 000 \$ *

Association des auteurs des Cantons de l'Est (A.A.C.E.) (L')

Sherbrooke (Estrie)
9 000 \$ *

Association des auteurs des Laurentides

Piedmont (Laurentides)
8 000 \$ *

Association des écrivaines et écrivains québécois pour la jeunesse (AEQJ)

Deux-Montagnes (Laurentides)
7 000 \$ *
7 000 \$ **

Association professionnelle des écrivains de la Sagamie – Côte-Nord

Saguenay (Saguenay-Lac-Saint-Jean)
13 779 \$ *

Collectif d'écrivains de Lanaudière / Union des écrivaines et écrivains québécois

Joliette (Lanaudière)
10 000 \$ *
8 000 \$ **

Collectif d'écrivains Phrase et Mots (Le) / Union des écrivaines et écrivains québécois

Sept-Îles (Côte-Nord)
6 000 \$ *

Diffusions Encore Cadre

Québec (Capitale-Nationale)
8 000 \$ **

Filles électriques (Les)

Montréal (Montréal)
2 000 \$ *

Filles électriques (Les) / Les Productions du Diable Vert

Montréal (Montréal)
8 000 \$ **

Maison de la poésie

Montréal (Montréal)
7 000 \$ **

Société des amis de Jacques Ferron / Union des écrivaines et écrivains québécois

Montréal (Montréal)
10 000 \$ *

Société des écrivains de la Mauricie

Trois-Rivières (Mauricie)
10 000 \$ *

Société du fantastique et de science-fiction Boréal

Abercorn (Montérégie)
5 000 \$ *

* Activités d'animation et de promotion littéraires

** Tournées d'activités d'animation ou de promotion littéraire au Québec

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

LITTÉRATURE

Diffusion hors Québec des arts de la scène et de la littérature

Total : 17 000 \$

Poètes de l'Amérique française (Les)

Québec (Capitale-Nationale)

8 000 \$ *

Spectacle : *Printemps des poètes*

Productions du Diable Vert (Les)

Montréal (Montréal)

9 000 \$ *

Spectacle : *Cabaret québécois en France*

* Soutien à des projets ponctuels de tournée hors Québec

LITTÉRATURE

Événements nationaux et internationaux

Total : 215 360 \$

Festival interculturel du conte de Montréal

Montréal (Montréal)

27 625 \$

Fondation Métropolis Bleu

Montréal (Montréal)

16 050 \$

Fondation Les Forges

Trois-Rivières (Mauricie)

123 760 \$

Union des écrivaines et écrivains québécois

Montréal (Montréal)

47 925 \$

LITTÉRATURE

Aide aux diffuseurs spécialisés

Total : 77 100 \$

Compagnons de la mise en valeur du patrimoine vivant de Trois-Pistoles (Les)

Trois-Pistoles (Bas-Saint-Laurent)

10 000 \$ **

Productions du Diable Vert (Les)

Montréal (Montréal)

10 000 \$ *

Diffusions Encore Cadre

Québec (Capitale-Nationale)

7 500 \$ *

Productions littORALE

Sherbrooke (Estrie)

10 000 \$ **

Festival de Trois

Laval (Laval)

22 100 \$ **

Productions si on rêvait encore

Montréal (Montréal)

7 500 \$ **

Poètes de l'Amérique française (Les)

Québec (Capitale-Nationale)

10 000 \$ *

* Aide à l'accueil et à la programmation

** Aide aux manifestations consacrées à une discipline

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

LITTÉRATURE

Associations professionnelles d'artistes, regroupements nationaux et organismes de services

Total : 379 725 \$

Académie des lettres du Québec

Montréal (Montréal)

59 100 \$

Fédération des écrivaines et écrivains du Québec

(Quebec Writer's Federation)

Montréal (Montréal)

34 255 \$

Société de développement des périodiques culturels québécois (SODEP)

Montréal (Montréal)

76 245 \$

50 000 \$ (Aide pour des projets spéciaux)

Union des écrivaines et écrivains québécois

Montréal (Montréal)

131 125 \$

29 000 \$ (Aide pour des projets spéciaux)

LITTÉRATURE

Programme d'acquisition d'équipements spécialisés

Total : 55 525 \$

Académie des lettres du Québec

Montréal (Montréal)

5 000 \$

Association des auteurs de la Montérégie

Longueuil (Montérégie)

5 000 \$

Association des auteurs des Laurentides

Piedmont (Laurentides)

4 800 \$

Association Lurelu

Montréal (Montréal)

6 825 \$

Festival interculturel du conte de Montréal

Montréal (Montréal)

7 500 \$

Nuit blanche, le bulletin de l'actualité littéraire

Québec (Capitale-Nationale)

5 000 \$

Sabord, revue culturelle (Le)

Trois-Rivières (Mauricie)

14 000 \$

Société de développement des périodiques culturels québécois (SODEP)

Montréal (Montréal)

7 400 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

THÉÂTRE

Projets de production

Total : 876 500 \$

Ange-Éléphant (L')

Montréal (Montréal)

25 000 \$

Bluff Productions

Laval (Laval)

32 000 \$

Centre international de recherche et d'action artistique et multimédia (CIRAAM)

Montréal (Montréal)

15 000 \$

Compagnie de théâtre Les Trois Arcs, de Montréal

Montréal (Montréal)

20 000 \$

Compagnie Marie Dumais

Québec (Capitale-Nationale)

30 000 \$

Daniel Danis / Centre du Théâtre d'Aujourd'hui

Saint-David-de-Falardeau (Saguenay-Lac-Saint-Jean)

12 000 \$

Douzième pis (Le) / La Fondation du Théâtre du Nouveau Monde

Montréal (Montréal)

10 000 \$

Groupe Ad Hoc Projet L'En dedans sans dessus dessous / Le Nouveau Théâtre expérimental

Montréal (Montréal)

22 000 \$

Jacinte Rioux, 609, Saint-Gabriel / Théâtre Niveau Parking

Québec (Capitale-Nationale)

25 000 \$

Kobol

Montréal (Montréal)

18 000 \$

LOGOS Conterie

Montréal (Montréal)

20 000 \$

Mochin De Gadlut Theatre Project (The) / Geordie Productions

Montréal (Montréal)

18 000 \$

Mylène Roy / Théâtre de Quat'Sous

Montréal (Montréal)

20 000 \$

Nouveau Théâtre Anglais / Geordie Productions

Montréal (Montréal)

20 000 \$

PERSONA Théâtre

Montréal (Montréal)

20 000 \$

Petit Théâtre DuNord (Le)

Boisbriand (Laurentides)

18 000 \$

Projet Porte-Parole (Le)

Montréal (Montréal)

18 000 \$

Productions théâtrales de Trois-Pistoles (Les)

Trois-Pistoles (Bas-Saint-Laurent)

25 000 \$ (Subvention spéciale)

Productions Vespéra / Le Théâtre de la Manufacture

Montréal (Montréal)

25 000 \$

Projet Les Gagnants / Théâtre Niveau Parking

Québec (Capitale-Nationale)

20 000 \$

Sages Fous (Les)

Trois-Rivières (Mauricie)

25 000 \$

Teesri Duniya Théâtre

Montréal (Montréal)

28 000 \$

Tenon Mortaise, compagnie de théâtre-danse

Montréal (Montréal)

18 000 \$

Théâtre Alambic

Montréal (Montréal)

10 000 \$

Théâtre CRI

Saguenay (Saguenay-Lac-Saint-Jean)

18 000 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

THÉÂTRE

Projets de production

Théâtre de Fortune

Montréal (Montréal)

10 000 \$

Théâtre de la Petite Marée

New Richmond (Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine)

30 000 \$

Théâtre de la Récidive

Montréal (Montréal)

20 000 \$

Théâtre de Nord-Amérique

Montréal (Montréal)

25 000 \$

Théâtre du Centre des arts Saidye Bronfman (Le)

Montréal (Montréal)

25 000 \$

Théâtre du P'tit Loup (Le)

Laval (Laval)

15 000 \$

Théâtre du Pylône

Montréal (Montréal)

20 000 \$

Théâtre en Fu

Montréal (Montréal)

20 000 \$

Théâtre I.N.K. / DynamO Théâtre

Montréal (Montréal)

15 000 \$

Théâtre Incliné

Montréal (Montréal)

25 000 \$

Théâtre Les Coups montés

Montréal (Montréal)

25 000 \$

Théâtre Les Lucioles

Montréal (Montréal)

25 000 \$

Théâtre Magasin

Montréal (Montréal)

11 500 \$

Théâtre Motus

Otterburn Park (Montérégie)

10 000 \$

Théâtre Q Art

Montréal (Montréal)

10 000 \$

Théâtre Péril (Le)

Québec (Capitale-Nationale)

23 000 \$

Troupe des Fonds de Tiroirs (La)

Québec (Capitale-Nationale)

30 000 \$

Troupe du Boléro (La)

Saint-Hyacinthe (Montérégie)

25 000 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

THÉÂTRE

Fonctionnement

Total : 13 881 293 \$

Arrière Scène, Centre dramatique pour l'enfance et la jeunesse en Montérégie (L')

Beloeil (Montérégie)
165 750 \$

Black Theatre Workshop (The)

Montréal (Montréal)
58 575 \$

Carbone 14

Montréal (Montréal)
340 000 \$

Centre du Théâtre d'Aujourd'hui

Montréal (Montréal)
552 500 \$

Cochon souriant (Le)

Lingwick (Estrie)
40 000 \$

Compagnie de théâtre «Il va sans dire...» (La)

Montréal (Montréal)
121 550 \$

Compagnie de théâtre Le Carrousel

Montréal (Montréal)
276 250 \$

Compagnie Jean Duceppe (La)

Montréal (Montréal)
718 875 \$

Compagnie Trans-Théâtre

Montréal (Montréal)
60 000 \$

Coopérative des travailleuses et travailleurs de théâtre des Bois-Francis (La)

Victoriaville (Centre-du-Québec)
268 515 \$

Deux Mondes, compagnie de théâtre (Les)

Montréal (Montréal)
359 125 \$

DynamO Théâtre

Montréal (Montréal)
176 800 \$

Espace Go

Montréal (Montréal)
372 600 \$

Fondation Centaur pour les arts d'interprétation (La)

Montréal (Montréal)
464 100 \$

Fondation du Théâtre du Nouveau Monde (La)

Montréal (Montréal)
1 060 000 \$

Geordie Productions

Montréal (Montréal)
99 578 \$

Groupe de La Veillée (Le)

Montréal (Montréal)
335 475 \$

Illusion, théâtre de marionnettes (L')

Montréal (Montréal)
85 200 \$

Infinithéâtre

Montréal (Montréal)
77 350 \$

Mime Omnibus

Montréal (Montréal)
182 325 \$

Nouveau Théâtre expérimental (Le)

Montréal (Montréal)
193 375 \$

Petit Théâtre de Sherbrooke (Le)

Sherbrooke (Estrie)
212 000 \$

Productions À Tour de rôle (Les)

Carleton-Saint-Omer (Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine)
77 350 \$

**Productions pour enfants de Québec (Les)
(Le Théâtre du Gros Mécano)**

Québec (Capitale-Nationale)
215 475 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

THÉÂTRE

Fonctionnement

Projet Ex Machina (Le)
Québec (Capitale-Nationale)
331 500 \$

Répercussion Théâtre
Montréal (Montréal)
75 000 \$

Rubrique (La)
Saguenay (Saguenay-Lac-Saint-Jean)
113 815 \$

Sibylines
Montréal (Montréal)
40 000 \$

Théâtre Blanc
Québec (Capitale-Nationale)
105 000 \$

Théâtre Bouches décousues
Montréal (Montréal)
110 500 \$

Théâtre de la Bordée (Le)
Québec (Capitale-Nationale)
303 875 \$

Théâtre de la Dame de coeur
Upton (Montérégie)
265 200 \$

Théâtre de la Ligue nationale d'Improvisation (Le)
Montréal (Montréal)
50 000 \$

Théâtre de la Manufacture (Le)
Montréal (Montréal)
337 025 \$

Théâtre de l'Avant-Pays
Montréal (Montréal)
153 650 \$

Théâtre de l'Oeil
Montréal (Montréal)
198 900 \$

Théâtre de l'Opsis (Le)
Montréal (Montréal)
116 025 \$

Théâtre Denise-Pelletier (Le)
Montréal (Montréal)
756 150 \$

Théâtre de Quat'Sous
Montréal (Montréal)
397 800 \$

Théâtre de Sable (Le)
Québec (Capitale-Nationale)
110 500 \$

Théâtre des Confettis (Le)
Québec (Capitale-Nationale)
182 325 \$

**Théâtre du Coeur de Pomme (Le)
(Les Têtes heureuses)**
Saguenay (Saguenay-Lac-Saint-Jean)
50 000 \$

Théâtre du Double Signe (Le)
Sherbrooke (Estrie)
140 500 \$

Théâtre du Rideau Vert
Montréal (Montréal)
640 000 \$

Théâtre du Tandem
Rouyn-Noranda (Abitibi-Témiscamingue)
135 000 \$

Théâtre du Trident (Le)
Québec (Capitale-Nationale)
770 000 \$

Théâtre Le Clou
Montréal (Montréal)
99 450 \$

Théâtre Les Amis de Chiffon
Saguenay (Saguenay-Lac-Saint-Jean)
72 800 \$

Théâtre Les Gens d'en bas (Le)
Le Bic (Bas-Saint-Laurent)
303 875 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

THÉÂTRE

Fonctionnement

Théâtre Momentum

Montréal (Montréal)

93 925 \$

Théâtre Niveau Parking

Québec (Capitale-Nationale)

125 000 \$

Théâtre Ô Parleur

Montréal (Montréal)

52 500 \$

Théâtre Petit à Petit (Le)

Montréal (Montréal)

221 000 \$

Théâtre Pigeons International

Montréal (Montréal)

104 975 \$

Théâtre Populus Mordicus

Saint-Pierre-de-l'Île-d'Orléans (Capitale-Nationale)

54 725 \$

Théâtre Sans Fil T.S.F.

Montréal (Montréal)

111 825 \$

Théâtre Sortie de Secours (Le)

Québec (Capitale-Nationale)

53 250 \$

Théâtre UBU

Montréal (Montréal)

309 400 \$

Théâtre Urbi et Orbi

Montréal (Montréal)

50 000 \$

Troupe du Théâtre de Quartier (La)

Montréal (Montréal)

167 960 \$

Troupe La Chant'Amuse

Baie-Comeau (Côte-Nord)

63 900 \$

Youtheatre

Montréal (Montréal)

101 175 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

THÉÂTRE

Circulation de spectacles au Québec

Total : 698 498 \$

Aire de jeu (L')

Sherbrooke (Estrie)

6 000 \$

Spectacle : *Targuiya ou l'amour au temps de la guerre*

Arrière Scène, Centre dramatique pour l'enfance et la jeunesse en Montérégie (L')

Beloeil (Montérégie)

9 000 \$

Spectacle : *Le Garçon aux sabots*

8 500 \$

Spectacle : *Pacamambo*

Bluff Productions

Laval (Laval)

1 550 \$ (Participation à la Bourse Rideau 2003)

Carbone 14

Montréal (Montréal)

7 000 \$

Spectacle : *Tsuru*

Compagnie de théâtre Le Carrousel

Montréal (Montréal)

10 000 \$

Spectacle : *Conte du jour et de la nuit*

Deux Mondes, compagnie de théâtre (Les)

Montréal (Montréal)

12 000 \$

Spectacle : *Mémoire vive*

Fondation du Théâtre du Nouveau Monde (La)

Montréal (Montréal)

85 000 \$

Spectacles : *L'État des lieux / Kean / La Nuit des Rois*

Geordie Productions

Montréal (Montréal)

15 000 \$

Spectacles : *Mous / Not Quite / The Same*

Groupe de La Veillée (Le)

Montréal (Montréal)

8 500 \$

Spectacle : *Parade sauvage*

Mathieu, François et les autres...

Montréal (Montréal)

20 000 \$

Spectacle : *Deux Pas vers les étoiles*

440 \$ (Participation à la Bourse Rideau 2003)

Petit Théâtre de Sherbrooke (Le)

Sherbrooke (Estrie)

25 000 \$

Spectacle : *Barbe-Bleue*

11 385 \$

Spectacle : *Pas de problèmes!*

Productions pour enfants de Québec (Les)

(Le Théâtre du Gros Mécano)

Québec (Capitale-Nationale)

14 300 \$

Spectacle : *L'homme, Chopin et le petit tas de bois*

Productions préhistoriques (Les)

Québec (Capitale-Nationale)

11 000 \$

Spectacle : *Mammoth et Maggie*

Théâtre Bouches dé cousues

Montréal (Montréal)

5 900 \$

Spectacle : *Le Bain*

4 000 \$

Spectacle : *Le Pingouin*

1 343 \$ (Participation à la Bourse Rideau 2003)

Théâtre de la Manufacture (Le)

Montréal (Montréal)

20 000 \$

Spectacle : *La Reine de beauté de Leenane*

Théâtre de la Pire Espèce

Montréal (Montréal)

520 \$ (Participation à la Bourse Rideau 2003)

Théâtre de l'Avant-Pays

Montréal (Montréal)

7 000 \$

Spectacle : *Les Gardiens du feu*

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

THÉÂTRE

Circulation de spectacles au Québec

Théâtre de l'Oeil

Montréal (Montréal)

8 000 \$

Spectacle : *La Félicité*

10 000 \$

Spectacle : *Le Porteur*

Théâtre Denise-Pelletier (Le)

Montréal (Montréal)

38 000 \$

Spectacle : *Le menteur*

Théâtre de Sable (Le)

Québec (Capitale-Nationale)

23 000 \$

Spectacle : *Le Rêve de Pinocchio*

20 000 \$

Spectacle : *Maïta*

Théâtre des Confettis (Le)

Québec (Capitale-Nationale)

7 000 \$

Spectacle : *Contes-gouttes*

Théâtre du Sous-Marin jaune

Québec (Capitale-Nationale)

21 000 \$

Spectacle : *La Bible*

Théâtre du Trident (Le)

Québec (Capitale-Nationale)

60 000 \$

Spectacle : *La Double Inconstance*

Théâtre Le Clou

Montréal (Montréal)

5 000 \$

Spectacle : *Au Moment de sa disparition*

24 000 \$

Spectacle : *La Langue du caméléon*

7 060 \$

Spectacle : *Les Zurbains 2002*

Théâtre Les Gens d'en bas (Le)

Le Bic (Bas-Saint-Laurent)

4 000 \$

Spectacle : *Encore une fois, si vous permettez*

Théâtre Magasin

Montréal (Montréal)

2 000 \$

Spectacle : *Le Magasin des Mystères*

Théâtre Motus

Otterburn Park (Montérégie)

15 000 \$

Spectacle : *Nombril*

Théâtre Péril (Le)

Québec (Capitale-Nationale)

8 000 \$

Spectacle : *Le Seuil du palais du roi*

Théâtre Petit à Petit (Le)

Montréal (Montréal)

22 000 \$

Spectacle : *Stampede*

Théâtre Sans Fil T.S.F.

Montréal (Montréal)

6 000 \$

Spectacle : *Jeux de Rêves*

Théâtre Sortie de Secours (Le)

Québec (Capitale-Nationale)

22 000 \$

Spectacle : *Chronique de la vérité occulte*

Théâtre UBU

Montréal (Montréal)

4 500 \$

Spectacle : *La Dernière Bande*

Tournées Jean Duceppe (Les)

Montréal (Montréal)

20 000 \$

Spectacle : *Fleurs d'acier*

40 000 \$

Spectacle : *Mambo Italiano*

Troupe des Fonds de Tiroirs (La)

Québec (Capitale-Nationale)

45 000 \$

Spectacle : *Zazie dans le métro*

Troupe du Théâtre de Quartier (La)

Montréal (Montréal)

3 500 \$

Spectacle : *Les Petits Orteils*

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

THÉÂTRE

Diffusion hors Québec des arts de la scène et de la littérature

Total : 853 760 \$ (incluant les montants alloués à la Commission internationale du théâtre francophone – CITF)

4SOMA

Montréal (Montréal)

15 000 \$ *

Spectacle : *Cabaret Décadance*

Arrière Scène, Centre dramatique pour l'enfance et la jeunesse en Montérégie (L')

Beloeil (Montérégie)

1 930 \$ **

Spectacles : *Le Garçon aux sabots / Le Jardin des songes*

8 000 \$ *

Spectacle : *Pacamambo*

Compagnie de théâtre Le Carrousel

Montréal (Montréal)

75 000 \$ ***

Spectacles : *Petit Pierre / Contes d'enfants réels / El Ogrito (L'Ogrelet)*

14 500 \$ ***

Spectacles : *Petit Pierre / El Ogrito (L'Ogrelet)*

Deux Mondes, compagnie de théâtre (Les)

Montréal (Montréal)

2 155 \$ **

8 000 \$ **

Spectacle : *L'Histoire de l'oie*

10 000 \$ *

Spectacle : *L'Histoire de l'oie*

40 000 \$ *

Spectacle : *Mémoire vive*

DynamO Théâtre

Montréal (Montréal)

85 000 \$ ***

Spectacles : *Lili / Mur-Mur*

Fondation du Théâtre du Nouveau Monde (La)

Montréal (Montréal)

30 000 \$ *

Spectacle : *L'État des lieux*

Infrarouge Théâtre

Montréal (Montréal)

17 500 \$ *

Spectacle : *Jimmy, créature de rêve*

Mathieu, François et les autres...

Montréal (Montréal)

10 000 \$ *

Spectacle : *Deux Pas vers les étoiles*

Mime Omnibus

Montréal (Montréal)

2 000 \$ **

17 500 \$ *

Spectacle : *Lalitudes croisées*

Nouveau Théâtre expérimental (Le)

Montréal (Montréal)

7 000 \$ *

Spectacle : *Matines : Sade au petit déjeuner*

Productions M.E. de l'art (Les)

Montréal (Montréal)

20 000 \$ *

Spectacle : *Le Génie des autres*

Productions pour enfants de Québec (Les) (Le Théâtre du Gros Mécano)

Québec (Capitale-Nationale)

15 000 \$ *

Spectacle : *Boléro*

Projet Ex Machina (Le)

Québec (Capitale-Nationale)

125 000 \$ ***

Spectacles : *Apasionada / La face cachée de la lune*

Théâtre Bouches décousues

Montréal (Montréal)

16 000 \$ *

Spectacle : *L'Arche de Noémie*

Théâtre de la Pire Espèce

Montréal (Montréal)

7 500 \$ *

Spectacle : *Ubu sur la table*

Théâtre de l'Oeil

Montréal (Montréal)

2 400 \$ **

5 000 \$ *

Spectacle : *Le Porteur*

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

THÉÂTRE

Diffusion hors Québec des arts de la scène et de la littérature

Théâtre de Quat'Sous

Montréal (Montréal)

25 000 \$ *

Spectacle : *Incendies*

Théâtre de Sable (Le)

Québec (Capitale-Nationale)

25 000 \$ *

Spectacle : *Le Rêve de Pinocchio*

8 000 \$ *

Spectacle : *Maïta*

Théâtre du Trident (Le)

Québec (Capitale-Nationale)

30 000 \$ *

Spectacle : *Les Trois Soeurs*

Théâtre Petit à Petit (Le)

Montréal (Montréal)

15 000 \$ *

Spectacle : *Le Goûteur*

Théâtre Incliné

Montréal (Montréal)

5 000 \$ *

Spectacle : *L'Œil de Rosimma*

Théâtre Le Clou

Montréal (Montréal)

9 900 \$ *

Spectacle : *Au Moment de sa disparition*

Théâtre Le Pont Bridge

Montréal (Montréal)

2 000 \$ **

Théâtre Motus

Otterburn Park (Monterégie)

1 120 \$ **

Spectacle : *Nombril*

Théâtre Pigeons International

Montréal (Montréal)

2 155 \$ **

Théâtre Sans Fil T.S.F.

Montréal (Montréal)

45 000 \$ ***

Spectacles : *RAVEL «Le Boléro et l'Enfant et les sortilèges» / La Couronne du Destin / Jeux de Rêves*

Théâtre UBU

Montréal (Montréal)

30 000 \$ *

Spectacle : *La Dernière Bande*

50 000 \$ *

Spectacle : *Les Aveugles*

Youtheatre

Montréal (Montréal)

2 100 \$ **

9 000 \$ *

Spectacle : *The Seven Ravens*

* Soutien à des projets ponctuels de tournée hors Québec

** Soutien à des projets ponctuels de développement de marchés

*** Soutien au développement hors Québec des organismes

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

THÉÂTRE

Diffusion hors Québec des arts de la scène et de la littérature

Participation du Québec aux activités de la Commission internationale du théâtre francophone (CITF)

Aire de jeu (L') (Québec)

Spectacle : *Targuiya*

5 000 \$

Cave à théâtre (La) (France)

Spectacle : *Transmissibles amours*

5 000 \$

Centre culturel de Braine-L'Alleud (Belgique)

Spectacle : *Comment Lièvre hérita du Roi*

2 500 \$

Compagnie 9 et demi (France)

Spectacle : *Mangeront-ils*

2 500 \$

Compagnie Eulalie (France)

2 500 \$

Spectacle : *Patati, Patatra et les Tralalas*

Compagnie Falinga (Burkina Faso)

Spectacle : *Madame je vous aime*

6 000 \$

Fabrique des petites utopies (La) (France)

Spectacle : *Quichott 2003*

5 000 \$

Maison Éphémère (La) (Belgique)

Spectacle : *Le collier d'Hélène*

5 000 \$

Productions Les Gros Becs (Québec)

Spectacle : *Le Bateau fantôme (La petite ombre)*

5 000 \$

Théâtre « La Barraca » (France)

Spectacle : *Le collier d'Hélène*

4 000 \$

Théâtre du Versant (France)

Spectacle : *Les Co-épouses*

7 500 \$

Théâtre Hector-Charland (Québec)

Spectacle : *Un Noir une Blanche*

10 000 \$

La Commission internationale du théâtre francophone a été créée en 1987 afin de susciter au cœur de l'espace francophone la rencontre et le rayonnement des artistes d'expression française. La CITF est une initiative concertée des gouvernements du Canada, de la communauté française de Belgique, de la France, du Québec et du Sénégal. L'Agence de coopération culturelle et technique est associée aux travaux de la Commission, à titre d'observateur permanent.

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

THÉÂTRE

Événements nationaux et internationaux

Total : 1 181 075 \$

Carrefour international de Théâtre de Québec

Québec (Capitale-Nationale)

292 825 \$

50 000 \$ (Subvention spéciale)

Festival de théâtre des Amériques

Montréal (Montréal)

331 500 \$

150 000 \$ (Subvention spéciale)

Festival du théâtre de rue de Shawinigan

Shawinigan (Mauricie)

15 000 \$ (Subvention spéciale)

Festival international de théâtre jeune public du Québec

Montréal (Montréal)

182 325 \$

Semaine mondiale de la Marionnette du Québec (La)

Saguenay (Saguenay-Lac-Saint-Jean)

138 125 \$

Théâtre MainLine

Montréal (Montréal)

21 300 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

THÉÂTRE

Aide aux diffuseurs spécialisés

Total : 1 635 973 \$

Arrière Scène, Centre dramatique pour l'enfance et la jeunesse en Montérégie (L')

Beloeil (Montérégie)
22 365 \$ *

Carbone 14

Montréal (Montréal)
20 000 \$ *

Centre du Théâtre d'Aujourd'hui

Montréal (Montréal)
25 000 \$ *

Espace Go

Montréal (Montréal)
33 625 \$ *

Espace Libre

Montréal (Montréal)
151 179 \$ *

Fondation du Théâtre du Nouveau Monde (La)

Montréal (Montréal)
95 000 \$ **

Groupe de La Veillée (Le)

Montréal (Montréal)
22 365 \$ *

Maison québécoise du théâtre pour l'enfance et la jeunesse (La)

Montréal (Montréal)
552 500 \$ *

Premier Acte

Québec (Capitale-Nationale)
17 260 \$ *

Productions Les Gros Becs

Québec (Capitale-Nationale)
265 200 \$ *

Rencontre Théâtre-Ados (La)

Laval (Laval)
10 000 \$ **

Rubrique (La)

Saguenay (Saguenay-Lac-Saint-Jean)
30 000 \$ *

Théâtre de la Manufacture (Le)

Montréal (Montréal)
66 300 \$ *

Théâtre de la Ville

Longueuil (Montérégie)
9 071 \$ **

Théâtre Denise-Pelletier (Le)

Montréal (Montréal)
38 675 \$ *

Théâtre Les Gens d'en bas (Le)

Le Bic (Bas-Saint-Laurent)
34 613 \$ *

Théâtre Périscope

Québec (Capitale-Nationale)
242 820 \$ *

* Aide à l'accueil et à la programmation

** Aide à des projets structurants en diffusion spécialisée

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS ACCORDÉES EN 2002-2003

THÉÂTRE

Accueil de spectacles étrangers au Québec

Total : 251 000 \$

Carbone 14

Montréal (Montréal)

8 000 \$

Spectacle : *Shadows*

Compagnie William Yang (Australie)

Carrefour international de Théâtre de Québec

Québec (Capitale-Nationale)

78 000 \$

Spectacles : *La Iliada / Entretiens avec Jean-Paul Sartre / Spirit*
Teatro de Los Andes (Bolivie), Sami Frey - Festival d'automne à
Paris (France) et Improbable Theatre (Royaume-Uni)

Espace Go

Montréal (Montréal)

26 000 \$

Spectacle : *La Bête dans la Jungle*

Centre dramatique de Bretagne – Théâtre de Lorient (France)

Fondation du Théâtre du Nouveau Monde (La)

Montréal (Montréal)

30 000 \$ (subvention spéciale)

Maison québécoise du théâtre pour l'enfance et la jeunesse (La)

Montréal (Montréal)

30 000 \$

Spectacle : *Petites Fables*

Compagnie Gare centrale (Belgique)

Mime Omnibus

Montréal (Montréal)

13 000 \$

Spectacles : *Le chant perdu des petits riens / Galeries de Moribundos*
Théâtre du Mouvement (France) et Teatro Linea de Sombra (Mexique)

Théâtre Blanc

Québec (Capitale-Nationale)

16 000 \$

Spectacle : *Le Vrai Monde ?*

Théâtre de Poche (Suisse)

Théâtre Périscope

Québec (Capitale-Nationale)

50 000 \$

Spectacle : *Prophètes sans dieu*

Compagnie l'Été, le Groupe des Vingt et l'Adami (France)

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

THÉÂTRE

Associations professionnelles d'artistes, regroupements nationaux et organismes de services

Total : 711 600 \$

Académie québécoise du théâtre (L')

Montréal (Montréal)

85 200 \$

**Association des professionnels des arts de la scène
du Québec (L')**

Montréal (Montréal)

32 625 \$

10 000 \$ (Aide pour des projets spéciaux)

Association québécoise des auteurs dramatiques

Montréal (Montréal)

31 625 \$

Association québécoise des marionnettistes (L')

Montréal (Montréal)

25 000 \$

Centre des auteurs dramatiques (CEAD)

Montréal (Montréal)

196 800 \$

Conseil québécois du théâtre

Montréal (Montréal)

214 000 \$

19 000 \$ (Aide pour des projets spéciaux)

20 000 \$ (Subvention spéciale)

**Fédération d'art dramatique du Québec/Quebec Drama
Federation**

Montréal (Montréal)

22 100 \$

Playwrights' Workshop (Montreal)

Montréal (Montréal)

55 250 \$

THÉÂTRE

Édition et promotion de périodiques culturels

Total : 79 825 \$

Cahiers de théâtre Jeu

Montréal (Montréal)

71 825 \$ (Édition)

8 000 \$ (Promotion et mise en marché)

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

THÉÂTRE

Programme d'acquisition d'équipements spécialisés

Total : 532 975 \$

Association québécoise des marionnettistes (L')

Montréal (Montréal)

7 000 \$

Cahiers de théâtre Jeu

Montréal (Montréal)

3 000 \$

Carrefour international de Théâtre de Québec

Québec (Capitale-Nationale)

5 000 \$

Centre des auteurs dramatiques (CEAD)

Montréal (Montréal)

10 000 \$

Cochon souriant (Le)

Lingwick (Estrie)

20 000 \$

Compagnie Trans-Théâtre

Montréal (Montréal)

20 000 \$

Conseil québécois du théâtre

Montréal (Montréal)

10 000 \$

Coopérative des travailleuses et travailleurs de théâtre des Bois-Francis (La)

Victoriaville (Centre-du-Québec)

20 000 \$

DynamO Théâtre

Montréal (Montréal)

20 000 \$

Festival de théâtre des Amériques

Montréal (Montréal)

8 825 \$

Festival international de théâtre jeune public du Québec

Montréal (Montréal)

12 000 \$

Infinithéâtre

Montréal (Montréal)

20 000 \$

Premier Acte

Québec (Capitale-Nationale)

16 000 \$

Productions pour enfants de Québec (Les)

(Le Théâtre du Gros Mécano)

Québec (Capitale-Nationale)

25 000 \$

Rubrique (La)

Saguenay (Saguenay-Lac-Saint-Jean)

25 000 \$

Théâtre Blanc

Québec (Capitale-Nationale)

6 000 \$

Théâtre Bouches décousues

Montréal (Montréal)

14 500 \$

Théâtre de la Dame de coeur

Upton (Montérégie)

21 500 \$

Théâtre de la Manufacture (Le)

Montréal (Montréal)

65 000 \$

Théâtre de la Petite Marée

Bonaventure (Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine)

7 000 \$

Théâtre de l'Avant-Pays

Montréal (Montréal)

13 900 \$

Théâtre de l'Oeil

Montréal (Montréal)

20 000 \$

Théâtre Denise-Pelletier (Le)

Montréal (Montréal)

9 500 \$

Théâtre du Double Signe (Le)

Sherbrooke (Estrie)

20 000 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

THÉÂTRE

Programme d'acquisition d'équipements spécialisés

Théâtre du Tandem

Rouyn-Noranda (Abitibi-Témiscamingue)

23 000 \$

Théâtre Momentum

Montréal (Montréal)

25 000 \$

Théâtre Petit à Petit (Le)

Montréal (Montréal)

7 250 \$

Théâtre Pigeons International

Montréal (Montréal)

14 000 \$

Théâtre Populus Mordicus

Saint-Pierre-de-l'Île-d'Orléans (Capitale-Nationale)

15 000 \$

Troupe du Théâtre de Quartier (La)

Montréal (Montréal)

36 000 \$

Youtheatre

Montréal (Montréal)

13 500 \$

CONSEIL DES ARTS ET DES LETTRES DU QUÉBEC

SUBVENTIONS VERSÉES EN 2002-2003

ENTENTES

Total : 222 375 \$

Arrimage, corporation culturelle des Îles-de-la-Madeleine

Les Îles-de-la-Madeleine (Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine)

7 500 \$ (Entente de coopération)

Conseil de la culture de l'Abitibi-Témiscamingue

Rouyn-Noranda (Abitibi-Témiscamingue)

10 000 \$ (Entente de coopération)

Conseil de la culture de la Gaspésie

Bonaventure (Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine)

9 000 \$ (Entente de coopération)

Conseil de la culture de la région de Québec

Québec (Capitale-Nationale)

10 000 \$ (Entente de coopération)

Conseil de la culture de Lanaudière

Joliette (Lanaudière)

7 500 \$ (Entente de coopération)

Conseil de la culture de l'Estrie

Sherbrooke (Estrie)

7 500 \$ (Entente de coopération)

Conseil de la culture du Bas-Saint-Laurent

Rimouski (Bas-Saint-Laurent)

9 000 \$ (Entente de coopération)

Conseil de la culture et des communications des Laurentides

Saint-Jérôme (Laurentides)

9 000 \$ (Entente de coopération)

**Conseil de la culture et des communications Mauricie –
Centre-du-Québec**

Trois-Rivières (Mauricie)

7 500 \$ (Entente de coopération)

Conseil montréalais de la culture

Longueuil (Montréal)

9 000 \$ (Entente de coopération)

Conseil régional de la Côte-Nord

Baie-Comeau (Côte-Nord)

10 000 \$ (Entente de coopération)

Conseil régional de la culture de l'Outaouais

Gatineau (Outaouais)

9 000 \$ (Entente de coopération)

**Conseil régional de la culture du Saguenay-Lac-Saint-Jean -
Chibougamau - Chapais**

Alma (Saguenay-Lac-Saint-Jean)

10 000 \$ (Entente de coopération)

Institut culturel et éducatif montagnais

Sept-Îles (Côte-Nord)

2 375 \$ (Entente de coopération)

Institut de la statistique du Québec

Québec (Capitale-Nationale)

100 000 \$ (Participation du Conseil à l'Observatoire de la culture et des communications)

5 000 \$ (Subvention spéciale)